

# „UNSTRUT-KURIER“



Herbsleben

Amtsblatt der Gemeinde Herbsleben  
und der Gemeinde Großvargula



Großvargula

Mittwoch, den 09.05.2018

Jahrgang 18

Nummer 6

## Kriegsgräberpflege in Herbsleben





Die MEDIAN Klinik Bad Tennstedt ist eine Fachklinik für Rehabilitation mit den Fachabteilungen Orthopädie, Neurologie und neurologische Frührehabilitation mit insgesamt 257 Betten. Im Rahmen der neurologischen Frührehabilitation (Phase B) verfügt die Klinik über den Status eines Akutkrankenhauses.

Für unsere Klinik suchen wir Sie zum nächstmöglichen Zeitpunkt als

- **Pflegefachkraft (m/w)**
- **Pflegehelfer (m/w)**

in Voll-, Teilzeit oder auf Minijob-Basis (gerne auch Quereinsteiger) mit Bereitschaft im 2-/3-Schichtsystem zu arbeiten

#### Wir bieten Ihnen

- abwechslungsreiche Tätigkeit
- intensive Einarbeitung in ein kollegiales Team
- attraktives Gehalt bis 3000 € / Monat inkl. Zulagen
- zusätzliche Sozialleistungen wie Tankgutscheine
- 31 bis 33 Tage Urlaub + Sonderurlaubstage
- Unterstützung bei berufsbezogener Weiterbildung
- Unterstützung bei der Wohnungssuche

#### Wir haben Ihr Interesse geweckt?

Ihre Fragen beantwortet gern die Pflegedienstleiterin Frau Alexandra Köhler unter Telefon + 49 (36041) 35 - 624.

Wir freuen uns auf Ihre Online-Bewerbung auf [www.median-kliniken.de/karriere](http://www.median-kliniken.de/karriere).

MEDIAN · Bad Tennstedt · Badeweg 2 · 99955 Tennstedt  
[www.median-kliniken.de](http://www.median-kliniken.de)

**TÜV Glas Öl**  
**Bremse**  
**Reifen** **Garantie**

**Batterie** **Lack**  
**Service** **Auspuff**  
**Karosserie** **Achse**  
**Mietwagen** **Finanzierung**  
**Unfallabwicklung**

PKW und Nutzfahrzeuge  
**DACHWIGER AUTOHAUS**  
Lange Str. 60 99100 Dachwig  
Tel. 036206 / 24 30

**REPARATUR ALLER MARKEN**

**RECHTSANWALT**  
**NORMAN BREITBARTH**

Kurstraße 18  
99955 Bad Tennstedt

Telefon: 036041 3065-1  
Telefax: 036041 3065-2  
E-Mail: [info@anwalt-breitbartbarth.de](mailto:info@anwalt-breitbartbarth.de)  
Internet: [www.anwalt-breitbartbarth.de](http://www.anwalt-breitbartbarth.de)

Arbeitsrecht · Verkehrsrecht · Zivilrecht · Strafrecht · Sozialrecht

**Bestattungen**  
**„Schweinsberg“**

Rosa-Luxemburg-Str. 28 • 99955 HERBSLEBEN  
Tel: 036041/56208



Umweltgerecht und verantwortungsbewusst entsorgen durch den Fachbetrieb!



- Containerdienst
- Verwertung und Entsorgung
- Aktenvernichtung
- Sonderabfall



- Asbestsanierung
- Abbruch / Beräumung / Entkernung / Entrümpelung
- Haushaltsauflösung

Bad Tennstedt • Tel.: 036041/3209-0 | Erfurt • Tel.: 0361/74014-0  
[www.bac-spezial.de](http://www.bac-spezial.de) | [info@bac-spezial.de](mailto:info@bac-spezial.de)

## Amtliche Bekanntmachung der Gemeinde Herbsleben

### Bekanntmachung der Beschlüsse der 2. Gemeinderatssitzung vom 22.02.2018

#### -öffentlicher Teil-

zum TOP 1: Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung sowie der Beschlussfähigkeit

*Keine Beschlussfassung.*

zum TOP 2: Bestätigung der Tagesordnung

**Beschluss-Nr. 4/2/2018 (2)**

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt in seiner Sitzung am 22.02.2018 die vom Bürgermeister beantragte Änderung wie folgt in die Tagesordnung aufzunehmen:

Der TOP 7 wird von der Tagesordnung genommen.

**Abstimmungsergebnis:** 13-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen

**Beschluss-Nr. 5/2/2018 (2)**

Der Gemeinderat von Herbsleben bestätigt die geänderte Tagesordnung für die Gemeinderatssitzung am 22.02.2018.

**Abstimmungsergebnis:** 13-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen

zum TOP 3: Bestätigung des Protokolls –öffentlicher Teil- der Gemeinderatssitzung vom 30.11.2017

**Beschluss-Nr. 6/2/2018 (3)**

Der Gemeinderat von Herbsleben bestätigt das Protokoll –öffentlicher Teil- der Gemeinderatssitzung vom 30.11.2017.

**Abstimmungsergebnis:** 13-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen

zum TOP 4: Bestätigung des Protokolls –öffentlicher Teil- der Gemeinderatssitzung vom 18.01.2018

**Beschluss-Nr. 7/2/2018 (4)**

Der Gemeinderat von Herbsleben bestätigt das Protokoll –öffentlicher Teil- der Gemeinderatssitzung vom 18.01.2018.

**Abstimmungsergebnis:** 13-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen

zum TOP 5: Information über eine Eilentscheidung des Bürgermeisters gemäß § 30 ThürKO (Vergabe Planungsleistungen Dorferneuerung Kleinvargula)

*Keine Beschlussfassung.*

zum TOP 6: Information und ggf. Beschlussfassung über den Sachstand Schulverbund Herbsleben – Bad Tennstedt

*Keine Beschlussfassung.*

zum TOP 7: Beratung und Beschlussfassung über die Einstufung des Bürgermeisters ab 01.07.2018

**Beschluss-Nr. 8/2/2018 (7)**

Der Gemeinderat der Gemeinde Herbsleben stimmt in seiner Sitzung am 22.02.2018 dem Antrag der Freien Wählergemeinschaft Herbsleben, für den hauptamtlichen Bürgermeister der Gemeinde Herbsleben ab 01.07.2018 die Besoldungsgruppe auf die A12 zurück zu stufen zu.

**Abstimmungsergebnis:** 4-Ja-Stimmen  
8-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen

Somit ist der Antrag abgelehnt.

**Beschluss-Nr. 9/2/2018 (7)**

Der Gemeinderat der Gemeinde Herbsleben beschließt in seiner Sitzung am 22.02.2018 für den hauptamtlichen Bürgermeister der Gemeinde Herbsleben ab 01.07.2018 die Besoldungsgruppe A13 festzusetzen.

**Abstimmungsergebnis:** 7-Ja-Stimmen  
4-Nein-Stimmen  
1-Enthaltung

zum TOP 8: Informationen an den Gemeinderat und Anfragen an den Bürgermeister

*Keine Beschlussfassung.*

#### Impressum:

**Herausgeber:** Gemeinde Herbsleben  
Gemeinde Großvargula

**Druck:** Druckerei Erdenberger  
99994 Schlotheim - Gartenstraße 17  
Tel. 03 60 21/85 89-0 • Fax 85 89-120  
E-Mail: info@druckerei-erdenberger.de  
Web: www.druckerei-erdenberger.de

#### Verantwortlich für den

##### Amtlichen und Nichtamtlichen Teil:

der Bürgermeister der Gemeinde Herbsleben  
der Bürgermeister der Gemeinde Großvargula

##### Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Gemeindeverwaltung Herbsleben

##### Verteilung:

Kostenlos an alle erreichbaren Haushalte der Gemeinde Herbsleben und Großvargula

**Bezug:** Gemeinde Herbsleben, Hauptstraße 52, 99955 Herbsleben  
im Einzelbezug bestellbar  
Unkostenbeitrag 1,00 € plus Porto bei Versand

**-nicht öffentlicher Teil-****Beschluss-Nr. 10/2/2018**

Der Gemeinderat der Gemeinde Herbsleben beschließt, dass Herr Elke von der Firma BOREAS als Gast am nicht öffentlichen Teil – TOP10- an der Sitzung am 22.02.2018 teilnehmen darf.

**Abstimmungsergebnis: 13-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen**

**zum TOP 10: Beratung und Beschlussfassung über die Verlängerung der Grundstücksreservierung BOREAS****Beschluss-Nr. 11/2/2018 (10)**

Der Gemeinderat der Gemeinde Herbsleben stimmt in seiner Sitzung am 22.02.2018 dem Antrag der CDU-Fraktion zu, das Bindungsentgelt in der Beschlusszulage von 2.500 € auf 1.000 € abzuändern zu.

**Abstimmungsergebnis: 7 -Ja-Stimmen  
3-Nein-Stimmen  
3-Enthaltungen**

**Beschluss-Nr. 12/2/2018 (10)**

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt, der Verlängerung des Angebotes für einen Grundstückskaufvertrag für eine noch zu vermessende Fläche des in der Flur 11 der Gemarkung Herbsleben liegenden Flurstückes 2516/47 von ca. 13.300 m<sup>2</sup> im Gewerbegebiet „Oberried“ der BOREAS Energietechnik GmbH mit Sitz in 01109 Dresden, Moritzburger Weg 67 zum Preis von 7,50 Euro/m<sup>2</sup> zuzustimmen. Das Angebot unterliegt einer Befristung bis zum 31.12.2018.

Die Gemeinde erhält dafür ein nochmaliges Bindungsentgelt in Höhe von 1.000 €. Das Bindungsentgelt wird auf den Kaufpreis des angebotenen Kaufvertrages angerechnet. Der Kaufpreis liegt vorbehaltlich eventueller Änderungen bei der Vermessung bei 99.750,00 €.

Die Kosten der Vermessung, die Notarkosten und die sonstigen Kosten des Verfahrens trägt der Käufer. Der Verkauf erfolgt auf der Grundlage der ThürKO nach § 67 Abs. 1, Satz 3 und 4.

Der Bürgermeister der Gemeinde Herbsleben wird ermächtigt, den Notarvertrag dazu durchzuführen.

**Abstimmungsergebnis: 7 -Ja-Stimmen  
2-Nein-Stimmen  
4-Enthaltungen**

**zum TOP 9: Bestätigung des Protokolls –nicht öffentlicher Teil- der Gemeinderatssitzung vom 30.11.2017****Beschluss-Nr. 13/2/2018 (9)**

Der Gemeinderat von Herbsleben bestätigt das Protokoll –nicht öffentlicher Teil- der Gemeinderatssitzung vom 30.11.2017.

**Abstimmungsergebnis: 13-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen**

**zum TOP 11: Beratung und Beschlussfassung zum Antrag auf Befreiung gemäß § 31 Abs. 2 BauGB der Familie Kehr/Rether****Beschluss-Nr. 14/2/2018 (11)**

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt die Befreiung gemäß § 31 Abs. 2 BauGB für das Wohngrundstück im Wohngebiet „Am Vargulaer Weg III“ Herbsleben Flur 3, Flurstück 799/34.

1. Die Traufhöhe wird für das Wohngrundstück, Valentin-Thau-Straße 22, der Bauherrengemeinschaft Kehr/Rether auf 5,72 m, sowie die Errichtung des Pultdaches für das Passivhaus mit entsprechender Eindeckung, festgesetzt.

**Abstimmungsergebnis: 11-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
2-Enthaltungen**

**zum TOP 12: Beratung und Beschlussfassung zum Antrag auf Befreiung gemäß § 31 Abs. 2 BauGB des Herrn Matthias Sauer****Beschluss-Nr. 15/2/2018 (12)**

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt die Befreiung gemäß § 31 Abs. 2 BauGB für das Wohngrundstück im Wohngebiet „Am Vargulaer Weg III“ Herbsleben Flur 3, Flurstück 799/39.

1. Die Traufhöhe wird für das Wohngrundstück, Valentin-Thau-Straße 17, des Herrn Matthias Sauer auf 6,00 m festgesetzt.
2. Die Dachfarbe des Wohngrundstück, Valentin-Thau-Straße 17, des Herrn Matthias Sauer wird in anthrazit festgesetzt.

**Abstimmungsergebnis: 11-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
2-Enthaltungen**

**zum TOP 14: Wiederherstellung der Öffentlichkeit****Beschluss-Nr. 17/2/2018 (14)**

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt in seiner Sitzung am 22.02.2018 die Wiederherstellung der Öffentlichkeit für die in der nicht öffentlichen Sitzung im TOP 9, TOP 10, TOP 11 und TOP 12 gefassten Beschlüsse.

**Abstimmungsergebnis: 13-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen**

Mascher - Bürgermeister -

Besuchen Sie die Gemeinde Herbsleben auch auf den Internetseiten unter  
[www.gemeinde-herbsleben.de](http://www.gemeinde-herbsleben.de)  
unsere e-Mail-Adresse lautet  
[gemeinde-herbsleben@t-online.de](mailto:gemeinde-herbsleben@t-online.de)

Die nächste Ausgabe des „Unstrut-Kurier“ erscheint am 04. Juli 2018,  
Redaktionschluss am 21. Juni 2018 (spätestens 17.00 Uhr)

## Bekanntmachung der Beschlüsse der 3. Gemeinderatssitzung vom 22.03.2018

### -öffentlicher Teil-

zum TOP 0: Gedenkstunde 200 Jahre  
„Großer Brand 23. März 1818 in Herbsleben“

*Keine Beschlussfassung.*

zum TOP 1: Begrüßung und Feststellung der ordnungs-  
gemäßen Ladung sowie der Beschlussfähigkeit

*Keine Beschlussfassung.*

zum TOP 2: Bestätigung der Tagesordnung

#### Beschluss-Nr. 18/3/2018 (2)

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt in seiner Sitzung am 22.03.2018 die vom Bürgermeister beantragten Änderungen wie folgt in die Tagesordnung aufzunehmen:

Der TOP 4 „Beratung und Beschlussfassung zum Aufstellungsbeschluss B-Plan Nr. 15 – Wohngebiet Seelengrabenweg wird von der Tagesordnung genommen und durch den neuen TOP 4 „Beratung und Beschlussfassung zur Mittelbereitstellung im Haushaltsjahr 2019 für die Dorferneuerungsmaßnahme Oberdorf im OT Kleinvargula ersetzt.

Der TOP 8 im nichtöffentlichen Teil der Sitzung wird ebenfalls von der Tagesordnung genommen.

**Abstimmungsergebnis: 14-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen**

#### Beschluss-Nr. 19/3/2018 (2)

Der Gemeinderat von Herbsleben bestätigt die geänderte Tagesordnung für die Gemeinderatssitzung am 22.03.2018.

**Abstimmungsergebnis: 14-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen**

zum TOP 3: Bestätigung des Protokolls –öffentlicher Teil-  
der Gemeinderatssitzung vom 22.02.2018

*Keine Beschlussfassung.*

zum TOP 4: Beratung und Beschlussfassung zur Mittelbereitstellung im Haushaltsjahr 2019 für die Dorferneuerungsmaßnahme „Oberdorf“ im OT Kleinvargula

#### Beschluss-Nr. 20/3/2018 (4)

Der Gemeinderat von Herbsleben stimmt der Mittelbereitstellung durch die zusätzliche Entnahme aus der Allgemeinen Rücklage in Höhe von 129.938,-€ für die Maßnahme der Dorferneuerung im OT Kleinvargula – „Verbesserung der dörflichen Infrastruktur“, Gemeindestraße „Oberdorf“ im Haushaltsjahr 2019 zu.

**Abstimmungsergebnis: 14-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen**

zum TOP 5: Information an den Gemeinderat und Anfragen  
an den Bürgermeister

*Keine Beschlussfassung.*

### -nicht öffentlicher Teil-

zum TOP 6: Bestätigung des Protokolls – nicht öffentlicher  
Teil- der Gemeinderatssitzung vom 22.02.2018

*Keine Beschlussfassung.*

zum TOP 7: Beratung und Beschlussfassung über die  
Aufhebung des Beschlusses Nr. 25/2/2017 (18)  
vom 30.03.2017

#### Beschluss-Nr. 21/3/2018 (7)

Der Gemeinderat von Herbsleben hebt den Beschluss Nr. 25/2/2017 (18) vom 30.03.2017 auf.

**Abstimmungsergebnis: 14-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen**

zum TOP 8: Beratung und Beschlussfassung über den Grundstückskaufantrag Fam. Schädlich Kleinvargula

#### Beschluss-Nr. 22/3/2018 (8)

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt eine Teilfläche des in der Gemarkung Kleinvargula, Flur 3 liegenden Flurstückes 115/15 mit einer Größe von ca. 350 qm zum aktuellen Bodenrichtwert für land- und forstwirtschaftliche Flächen an Herrn Jens Schädlich, wohnhaft in 99955 Herbsleben OT Kleinvargula, Oberdorf 63 zu verkaufen. Der Erwerber übernimmt die Vermessungs- und Notarkosten sowie die sonstigen Kosten des Verfahrens. Der Bürgermeister wird ermächtigt, auf dieser Grundlage den Notarvertrag durchzuführen.

**Abstimmungsergebnis: 12-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
2-Enthaltungen**

zum TOP 9: Beratung und Beschlussfassung über den Grundstückskaufantrag Herrn Karl Martin Weber Kleinvargula

#### Beschluss-Nr. 23/3/2018 (9)

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt eine Teilfläche des in der Gemarkung Kleinvargula, Flur 3 liegenden Flurstückes 112/10 mit einer Größe von ca. 442 qm zum aktuellen Bodenrichtwert für land- und forstwirtschaftliche Flächen an Herrn Karl Martin Weber, wohnhaft in 99955 Herbsleben OT Kleinvargula, Oberdorf 58 zu verkaufen. Der Erwerber übernimmt die Vermessungs- und Notarkosten sowie die sonstigen Kosten des Verfahrens. Der Bürgermeister wird ermächtigt, auf dieser Grundlage den Notarvertrag durchzuführen.

**Abstimmungsergebnis: 12-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
2-Enthaltungen**

zum TOP 10: Informationen an den Gemeinderat

*Keine Beschlussfassung.*

zum TOP 11: Wiederherstellung der Öffentlichkeit

**Beschluss-Nr. 24/3/2018 (10)**

Der Gemeinderat von Herbsleben beschließt in seiner Sitzung am 22.03.2018 die Wiederherstellung der Öffentlichkeit für die in der nicht öffentlichen Sitzung im TOP 7, TOP 8 und TOP 9 gefassten Beschlüsse.

**Abstimmungsergebnis: 14-Ja-Stimmen  
0-Nein-Stimmen  
0-Enthaltungen**

Mascher -Bürgermeister -

### Bekanntmachung der Beschlüsse des Haupt- und Finanzausschusses am 13.03.2018

**öffentlicher Teil:**

**TOP 2: Protokollbestätigung – öffentlicher und nicht öffentlicher Teil – vom 13.02.2018**

**Beschluss:**

Der Haupt- und Finanzausschuss bestätigt in seiner Sitzung am 13.03.2018 das Protokoll – öffentlicher Teil - vom 13.02.2018.

**Abstimmungsergebnis: Zustimmung: 4  
Gegenstimmen: 0  
Stimmenenthaltung: 1**

**Beschluss:**

Der Haupt- und Finanzausschuss bestätigt in seiner Sitzung am 13.03.2018 das Protokoll – nicht öffentlicher Teil - vom 13.02.2018.

**Abstimmungsergebnis: Zustimmung: 4  
Gegenstimmen: 0  
Stimmenenthaltung: 1**

Herbsleben, den 16.03.2018

Mascher - Bürgermeister -

## Einladung zur Gemeinderatssitzung

Am Donnerstag, dem 17. Mai 2018 findet um 19:30 Uhr im Saal des Bürgerhauses „Zum grünen Tal“ Dorfstraße 20 in Kleinvargula, die 4. Sitzung des Gemeinderates von Herbsleben 2018 statt.

**Tagesordnung- öffentlicher Teil –**

1. Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung sowie der Beschlussfähigkeit
2. Bestätigung der Tagesordnung
3. Bestätigung des Protokolls – öffentlicher Teil- der Gemeinderatssitzung vom 22.02.2018
4. Bestätigung des Protokolls – öffentlicher Teil – der Gemeinderatssitzung vom 22.03.2018
5. Kenntnisnahme der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2017 – entspr. § 80 Abs. 2 ThürKO
6. Beratung und Beschlussfassung über die überplanmäßige Mittelbereitstellung für die Städtebaumaßnahme barrierefreier Zugang zum Rathaus Herbsleben im Haushaltsjahr 2018
7. Beratung und Beschlussfassung über die außerplanmäßige Mittelbereitstellung für die Dorferneuerungsmaßnahme „Nebenanlagen Dorfstraße im OT Kleinvargula“ nach Vorlage der Schlussrechnungen im Haushaltsjahr 2018
8. Beratung und Beschlussfassung zum Aufstellungsbeschluss B-Plan Nr. 15 - Wohngebiet „Seelengrabenweg“
9. Beratung und Beschlussfassung über die Aufnahme von Personen in die Vorschlagsliste zur Wahl der Schöffen an den Amts- und Landgerichten
10. Beratung und Beschlussfassung über die Vergabe einer Hausnummer
11. Informationen an den Gemeinderat und Anfragen an den Bürgermeister

**Tagesordnung- nicht öffentlicher Teil –**

Zum öffentlichen Teil der Gemeinderatssitzung sind unsere Bürgerinnen und Bürger recht herzlich eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen

Mascher - Bürgermeister -

Besuchen Sie die Gemeinde Großvargula auch auf den Internetseiten unter  
[www.grossvargula.de](http://www.grossvargula.de)  
Unsere e-Mail-Adresse lautet: [gemeindegrossvargula@gmx.de](mailto:gemeindegrossvargula@gmx.de)

**Öffentliche Bekanntmachung  
des Wahlergebnisses für die Wahl  
des hauptamtlichen Bürgermeisters in der  
Gemeinde Herbsleben am 15. April 2018**

Der Wahlausschuss hat in seiner Sitzung am 17. April 2018 folgendes Wahlergebnis festgestellt:

1. Zahl der Wahlberechtigten: 2.439

Zahl der Wähler/innen: 1.587  
Ungültige Stimmabgaben: 44  
Gültige Stimmabgaben: 1.543

2. Von den gültigen Stimmen entfielen auf:

Listen-Nr.:	Kennwort der Einzelbewerber	Stimmen
1	CDU, Reinhard Mascher	835
2	Einzelbewerber, Manuela Saal	708
	<b>Summe:</b>	<b>1.543</b>

3. Die meisten der abgegebenen gültigen Stimmen entfallen auf folgenden Bewerber:

**Reinhard Mascher**

Er ist zum hauptamtlichen Bürgermeister gewählt.

**4. Bemerkungen:**

Jeder Wahlberechtigte und auch jeder in einem zugelassenen Wahlvorschlag aufgestellte Bewerber kann binnen zwei Wochen nach der Bekanntmachung der Feststellung des Wahlergebnisses die Feststellung des Wahlergebnisses durch schriftliche Erklärung bei der zuständigen Rechtsaufsichtsbehörde des Landratsamtes Unstrut-Hainich-Kreis, Kommunalaufsicht, Lindenbühl 28/29, 99974 Mühlhausen wegen Verletzung der Bestimmungen des Thüringer Kommunalwahlgesetzes oder der Thüringer Kommunalwahlordnung (Wahlvorschriften) anfechten.

Die schriftliche Erklärung ist vom Anfechtenden persönlich und handschriftlich zu unterzeichnen und im Original einzureichen. Die Anfechtung muss innerhalb der Anfechtungsfrist begründet werden. Neue Gründe, die nach der Anfechtungsfrist vorgetragen werden, können im Wahlanfechtungsverfahren nicht mehr berücksichtigt werden.

Herbsleben, den 24.04.2018

**Metz**

Wahlleiter der Gemeinde Herbsleben

**Amtliche Bekanntmachung  
der Gemeinde Großvargula**

**Bekanntmachung der Beschlüsse der  
1. Gemeinderatssitzung vom 06.03.2018**

**öffentlicher Teil:**

**TOP 1: Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung**

*Keine Beschlussfassung.*

**TOP 2: Feststellung der Beschlussfähigkeit**

*Keine Beschlussfassung.*

**TOP 3: Bestätigung der Tagesordnung**

**Beschluss-Nr. 1/1/2018 (3)**

Der Gemeinderat der Gemeinde Großvargula stimmt in seiner Sitzung am 06.03.2018 der Tagesordnung zu.

**Abstimmungsergebnis:** 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen

**TOP 4: Bestätigung des Protokolls - öffentlicher Teil -  
der 5. Gemeinderatssitzung am 28.11.2017**

**Beschluss-Nr. 2/1/2018 (4)**

Der Gemeinderat der Gemeinde Großvargula bestätigt in seiner Sitzung am 06.03.2018 das Protokoll -öffentlicher Teil- der 5. Gemeinderatssitzung vom 28.11.2017.

**Abstimmungsergebnis:** 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen

**TOP 5: Anfragen der Bürgerinnen und Bürger an den  
Bürgermeister und den Gemeinderat**

*Keine Beschlussfassung.*

**TOP 6: Beratung und Beschlussfassung zu Veränderungen  
zum Verwaltungsentwurf der Haushaltssatzung  
und des Haushaltsplanes 2018 mit seinen Anlagen**

**Beschluss-Nr. 3/1/2018 (6)**

Der Gemeinderat von Großvargula beschließt die vorgestellten Veränderungen zum Entwurf der Haushaltssatzung und des Haushaltsplans 2018 mit seinen Anlagen.

**Abstimmungsergebnis:** 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen

**TOP 7: Beratung und Beschlussfassung über die Haus-  
haltssatzung und den Haushaltsplan 2018 mit  
seinen Anlagen**

**Beschluss-Nr. 4/1/2018 (7)**

Der Gemeinderat von Großvargula beschließt die Haushaltsatzung und den Haushaltsplan 2018 mit seinen Anlagen und den zuvor beschlossenen Änderungen.

**Abstimmungsergebnis:** 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen

**TOP 8: Beratung und Beschlussfassung zum Finanzplan und Investitionsprogramm 2017 bis 2021****Beschluss-Nr. 5/1/2018 (8)**

Der Gemeinderat von Großvargula hat Kenntnis von den Vorhaben im Finanzplan und Investitionsprogramm 2017 bis 2021 und gibt diesen Plänen seine Zustimmung.

**Abstimmungsergebnis: 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen**

**TOP 9: Beratung und Beschlussfassung über die Vergabe einer Hausnummer (Fam. Kiwel/Exner)****Beschluss-Nr. 6/1/2018 (9)**

Der Gemeinderat von Großvargula beschließt in seiner Sitzung am 06.03.2018 für das in der Gemarkung Großvargula, Flur 4, Flurstück 1290/1 liegende Grundstück die Hausnummer:

**Urleber Straße 132a** zu vergeben.

**Abstimmungsergebnis: 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen**

**TOP 10: Beratung und Beschlussfassung über die Vergabe einer Hausnummer (IVVB – Mini Markt)****Beschluss-Nr. 7/1/2018 (10)**

Der Gemeinderat von Großvargula beschließt in seiner Sitzung am 06.03.2018 für das in der Gemarkung Großvargula, Flur 4, Flurstück 542/3 liegende Grundstück die Hausnummer:

**Gartenstraße 150b** zu vergeben.

**Abstimmungsergebnis: 3 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
2 Enthaltungen**

**TOP 11: Beratung und Beschlussfassung über vorliegende Anträge (Vereinszuschüsse)****Beschluss-Nr. 8/1/2018 (11)**

Der Gemeinderat von Großvargula stimmt in seiner Sitzung am 06.03.2018 zu, gemäß dem Antrag des „Förderverein Unstruthüpfen“ für die Veranstaltung Adventszauber einen Zuschuss in Höhe von 60,00 € zu gewähren. Die Deckung erfolgt in der Haushaltsstelle des VWH 3600.7180.

**Abstimmungsergebnis: 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen**

**TOP 11a: Beratung und Beschlussfassung über vorliegende Anträge (Vereinszuschüsse)****Beschluss-Nr. 9/1/2018 (11a)**

Der Gemeinderat von Großvargula stimmt in seiner Sitzung am 06.03.2018 zu, gemäß dem Antrag des „Feuerwehrverein Großvargula“ für die Veranstaltung Adventszauber einen Zuschuss in Höhe von 108,82 € zu gewähren. Die Deckung erfolgt in der Haushaltsstelle des VWH 3600.7180.

**Abstimmungsergebnis: 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen**

**TOP 12: Allgemeine Informationen an den Gemeinderat und die Bürgerinnen und Bürger**

**Keine Beschlussfassung.**

**nicht öffentlicher Teil:****TOP 13: Bestätigung des Protokolls - nicht öffentlicher Teil - der 5. Gemeinderatssitzung am 28.11.2017****Beschluss-Nr. 10/1/2018 (13)**

Der Gemeinderat von Großvargula bestätigt in seiner Sitzung am 06.03.2018 das Protokoll -nicht öffentlicher Teil- der 5. Gemeinderatssitzung vom 28.11.2017.

**Abstimmungsergebnis: 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen**

**TOP 15: Wiederherstellung der Öffentlichkeit****Beschluss-Nr. 11/1/2018 (15)**

Der Gemeinderat der Gemeinde Großvargula beschließt in seiner Sitzung am 06.03.2018 die Wiederherstellung der Öffentlichkeit, für den in der nicht öffentlichen Sitzung im TOP 13 gefassten Beschluss.

**Abstimmungsergebnis: 5 Ja-Stimmen;  
0 Nein-Stimmen;  
0 Enthaltungen**

Wartmann - Bürgermeister -

## Bekanntmachungen anderer Behörden und Institutionen

### Das Verbandswasserwerk Bad Langensalza informiert

Das Amtsblatt des Verbandswasserwerkes Bad Langensalza Ausgabe 16. Jahrgang,

Laufende Nummer: 03, Ausgabetag: 09.03.2018

liegen in begrenzter Anzahl in der Gemeindeverwaltung Herbsleben und Großvargula vor.

**Weiterhin liegt das Amtsblatt während der Sprechzeiten dienstags von 8.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 17.30 Uhr und**

**donnerstags von 8.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 15.30 Uhr bei der Geschäftsstelle in begrenzter Stückzahl zur kostenlosen Mitnahme bereit.**

Das Amtsblatt kann auch im Abonnement beim Zweckverband „Verbandswasserwerk Bad Langensalza“ bestellt werden. Der Bezugspreis, einschließlich Porto und Versand, beträgt je Einzelausgabe 2,00 Euro.

**Wir bitten unsere Bürgerinnen und Bürger um Kenntnisnahme.**

## Pressemitteilung Verbandswasserwerk Bad Langensalza

### Ende der „harten“ Zeit ist in Aussicht

**Weniger ist mehr:** Statt bisher 38° deutscher Härte haben spätestens ab 1. Januar 2022 alle Kunden des Verbandswasserwerkes Bad Langensalza weiches Wasser mit 4° deutscher Härte. Dafür gab die Verbandsversammlung jetzt grünes Licht. Sie stimmte dem entsprechenden Kaufvertrag über rund 1,7 Mio. m<sup>3</sup> pro Jahr zu. Bezogen wird das kühle Nass von der Thüringer Fernwasserversorgung.

Vertreter von 18 der 23 Mitgliedsgemeinden waren anwesend. Es gab eine Gegenstimme.

Rund 36.000 Einwohner des Trinkwasserzweckverbandes Verbandswasserwerk Bad Langensalza kommen demnach spätestens ab 2022 in den Genuss vom Wasser aus der Ohratalsperre bei Luisenthal (Landkreis Gotha). Dann müssen auch nicht mehr alle Brunnen und Quellen fließen, aus denen bisher versorgt wurde. Deren extrem hartes Wasser hatte hohe Wartungs- und Instandhaltungskosten an Hausinstallationen, der Haustechnik und im Sanitärbereich zur Folge. Kunden schafften sich deshalb eigene Enthärtungsanlagen an. Auch die Kosten für Waschmittel, Spülsalze und Entkalken der Haushaltsgeräte schlugen bisher erheblich zu Buche. Mit dem weichen Wasser hat das alles ein Ende. Auch Kalkflecken in Küche und Bad gehören der Vergangenheit an. Rund 8 Mio. Euro kostet der Wasserwechsel. Schließlich braucht es dafür eine wahrlich „lange Leitung“:

Allein das Verbandswasserwerk wird 16,5 km Rohr verlegen. Erfreulich für den Verband: Der komplette Umbau der Trinkwasserversorgung ist dem Freistaat Thüringen 4 Mio. Euro Förderung wert, die auch schon im Doppelhaushalt 2018/2019 eingestellt sind.

Damit bald Druck in die neuen Leitungen kommt, schrieb der Verband bereits die Planungsleistungen für die drei Bauabschnitte aus und beschloss deren Vergabe. „Es sind schließlich viele Belange wie der Natur- und Umweltschutz und ebenso viele Behörden mit ins Boot zu nehmen. Je eher deren Genehmigungen vorliegen, desto schneller können wir mit dem Bau beginnen“, argumentierte Werkleiter Matthias Vogt.

Auch der Kaufvertrag mit der Thüringer Fernwasserversorgung war drei Monate lang hart verhandelt worden, betonte Vogt. Man habe v.a. um den Zeitpunkt der Inbetriebnahme, den Preis, die Kaufmenge und Optionen für eventuellen Minder- oder Mehrbedarf gerungen.

Zudem muss auch die Thüringer Fernwasserversorgung investieren: Gut 13 km lang ist die Anschlussleitung, die von Bienstädt via Westhausen zum Ascharaer Kreuz führt, wo der Übergabepunkt an das Verbandswasserwerk entsteht.

Als erstes wird der Zweckverband die Verbindung zwischen den Hochbehältern in Dachwig und in Herbsleben bauen.

Mit ca. 3 km ist sie die kürzeste Neubaustrecke und deshalb am schnellsten umzusetzen.

So sind die Herbsleber ab Januar 2020 die ersten mit Anschluss ans weiche Wasser. Dafür macht sich deren Bürgermeister Reinhard Mascher seit vielen Jahren stark. Er favorisierte von Anfang an die Umstellung auf eine Versorgung mit Fernwasser aus den Talsperren des Thüringer Waldes.

Das entsprechende Konzept war nach umfangreicher Prüfung von Alternativen im November 2017 von der Verbandsversammlung beschlossen worden (siehe TA vom 23.11.2017).

#### **Kontakt:**

Werkleiter Matthias Vogt  
Verbandswasserwerk Bad Langensalza  
Hüngelsgasse 13, 99947 Bad Langensalza  
Telefon: 03603 840 70 / Fax: 03603 840 7 15  
E-Mail: info@wazv-badlangensalza.de

### **Pressemitteilung Landratsamt Unstrut-Hainich-Kreis FD Straßenverkehr**

Seit Februar 2018 bietet die KFZ-Zulassung neue Servicezeiten an. Danach öffnet die Behörde Montag bis Freitag bereits ab 08:00 Uhr für die Belange der Bürger und Autohäuser.

Am Montag, Mittwoch und Freitag ist die Zulassungsstelle jeweils bis 12:00 Uhr geöffnet. Dienstagnachmittag hält die Behörde Servicezeiten von 13:30 Uhr bis 18:00 Uhr und Donnerstagnachmittag von 13:30 Uhr bis 16:00 Uhr vor.

Weitere Informationen zu den Unterlagen die mitzubringen sind, erhalten die Bürger auf der Internetseite des Landratsamtes ([www.unstrut-hainich-kreis.de](http://www.unstrut-hainich-kreis.de)).

Des Weiteren besteht auch die Möglichkeit, einzelne Vorgänge, wie die Abmeldung von Fahrzeugen oder die Reservierung von Wunschkennzeichen, online zu erledigen.

**M.Sy** - Fachdienstleiterin -

### **Wahl der Jugendschöffen für die Amtsperiode 2019 bis 2023**

Für die Amtszeit 2019 bis 2023 werden engagierte Bürgerinnen und Bürger aus dem Unstrut-Hainich-Kreis als Jugendschöffen gesucht.

Jugendschöffen wirken als ehrenamtliche Richter in Jugendstrafverfahren mit. Sie sollen ihre Lebens- und Berufserfahrung in die Urteilsfindung einbringen. Damit stehen sie grundsätzlich gleichberechtigt neben dem Berufsrichter. Juristische Kenntnisse sind für das Schöffenamt nicht erforderlich. Mit der Übernahme dieses Amtes wird eine wichtige Aufgabe im demokratischen Rechtsstaat erfüllt.

Jeder Deutsche im Alter zwischen 25 und 70 Jahren kann grundsätzlich Jugendschöffe werden. Besondere Qualifikationen werden dabei nicht gefordert.

Allerdings werden Erfahrungen im Umgang mit Jugendlichen und deren Erziehung vorausgesetzt. Der Bewerber sollte auch über soziale Kompetenzen, wie Einfühlungsvermögen, logisches Denken und Menschenkenntnis verfügen.

Vom Amt ausgeschlossen sind Personen, die durch einen Richterspruch die Fähigkeit zur Bekleidung eines öffentlichen Amtes nicht besitzen oder zu einer Freiheitsstrafe von mehr als sechs Monaten verurteilt wurden. Nicht berufen werden sollen Personen, die aus gesundheitlichen Gründen für die Ausübung dieses Amtes nicht geeignet sind, welche die deutsche Sprache nur mangelhaft beherrschen oder in einen Vermögensverfall geraten sind.

An den Verhandlungen sollten jeweils ein Schöffe und eine Schöffin teilnehmen.

Bewerbungen für die Aufnahme in die Vorschlagsliste für das Jugendschöffenamt sind an das Landratsamt Unstrut-Hainich-Kreis, Fachdienst Familie und Jugend zu richten. Das entsprechende Bewerbungsformular ist auf der Internetseite des Unstrut-Hainich-Kreises ([www.unstrut-hainich-kreis.de](http://www.unstrut-hainich-kreis.de)) eingestellt.

Weitere Informationen zum Jugendschöffenamt erhalten Sie beim Fachdienst Familie und Jugend unter der Tel.-Nr.: 03601 802276 sowie beim Thüringer Ministerium für Migration, Justiz und Verbraucherschutz.

Mühlhausen, 13.03.2018

Harald Zanker  
Landrat

## Nicht amtlicher Teil

### Schließung der Gemeindeverwaltung und des Verbandsbüros des Abwasserzweckverbandes

Die Gemeindeverwaltung Herbsleben und das Verbandsbüro des Abwasserzweckverbandes bleiben

**am Freitag, dem 11.05.2018  
wegen eines Brückentages geschlossen.**

### Bekanntmachungen der Friedhofsverwaltung

Die jährliche Überprüfung der Grabmale auf Standfestigkeit wurde auf den Gemeindefriedhöfen in Kleinvargula und Herbsleben, wie geplant von der Fachfirma am 17.04.2018 durchgeführt. (Bekanntmachung im Unstrut-Kurier Ausgabe Nr. 4 vom 14. März 2018).

Erfreulicherweise wurden nur zwei lose Grabmale beanstandet. Ein gutes Ergebnis. Den Nutzungsberechtigten für die Grabstätten unserer Friedhöfe in Herbsleben und Kleinvargula möchten wir für die Vorsorge und das gezeigte Verantwortungsbewusstsein Lob und Dank aussprechen.

Bleiben Sie bitte weiterhin achtsam und behalten Sie die Standfestigkeit der Grabmale immer im Auge. Verhindern Sie im eigenen und im Interesse der Friedhofsbesucher durch entsprechende Maßnahmen Unfallschäden und vermeiden Sie dadurch Schadensersatzansprüche.

### Grabräumungen 2018

Planmäßig wird der gemeindliche Bauhof auch die diesjährigen Grabräumungen wieder rechtzeitig vor dem Totensonntag Anfang Oktober ausführen. Die Anmeldungen zur Grabräumung nimmt die Friedhofsverwaltung, Frau Hoffmann, bis spätestens zum 31. August 2018 entgegen.

Beachten Sie bitte, dass aus organisatorischen Gründen Aufträge für Räumungen nach diesem Termin nicht mehr angenommen und durchgeführt werden können. Mit dem Kauf und der Erstbelegung einer Grabstätte wird das Grabnutzungsrecht für die Zeit von 30 Jahren erworben.

Die Zeit der Totenruhe wurde aus religiösen, sittlichen und hygienischen Anforderungen und aus Gründen der Pietät auf 20 Jahre für Urnenbeisetzungen und Erdbestattungen gesetzlich geregelt und festgesetzt. Die Totenruhe ist den Verstorbenen grundsätzlich zu gewähren und die Räumung und Einebnung einer Grabstätte kann erst zum Ablauf Totenruhe (20 Jahre) durchgeführt werden. Auskünfte hierzu erteilt Ihnen Frau Hoffmann gern.

### „Große Brand im Jahre 1818“

In der letzten Gemeinderatssitzung am 22.03.2018, einem Tag bevor sich der Ausbruch des Großen Brandes im Jahre 1818 zum 200. Male jährte, wurde in einem denkwürdigen Rahmen an das tragische Schicksal erinnert, welches Herbsleben und deren Menschen schwer getroffen hatte.

Bürgermeister Reinhard Mascher las aus den Aufzeichnungen „Der Brand zu Herbsleben den 23sten März 1818 geschildert und mit einer Predigt begleitet von Pfarrer Dr. Friedrich Zeyß – Zum Besten der Abgebrannten“ von der Reyerschen Buchdruckerei Gotha vor. Aufmerksam und betroffen konnten die anwesenden Gemeinderatsmitglieder und Gäste das damalige Geschehen verfolgen und nachvollziehen.

Daniel Gattinger berichtete anschaulich in einer Power Point Präsentation über das Projekt zum „Großen Brand“ in Herbsleben, welches gemeinsam mit der Kinderfeuerwehr und der Jugend der evangelischen Kirchengemeinde Herbsleben durchgeführt worden war. Deutlich war dargestellt, dass sich die Kinder und Jugendlichen mit der Bedeutung des Ereignisses für die Gemeinde Herbsleben beschäftigt haben und auch die sich daraus ergebenden Folgen untersucht und ermittelt wurden.

Abschließend konnte Prof. Dr. Rudolf Steuckardt an Hand seines extra hierfür angefertigten umfangreichen Kartenmaterials ausführliche Erläuterungen geben und Fragen der sehr interessierten Teilnehmer beantworten. Eine Karte gibt Aufschluss über das Ausmaß des Großen Brandes. So sind die abgebrannten Gebäude sowie die den Brand überstehenden Häuser farblich unterschieden und überschaubar gekennzeichnet.

Auch die Scheuer, in der das Feuer ausbrach, konnte Herr Steuckardt aufzeigen. Eine andere Karte beinhaltet die Veränderungen in der Ortsstruktur mit den Schlussfolgerungen, die die Menschen aus dem verheerenden Unglück gezogen haben und die zur Verhinderung weiterer Brände und zu Schadenseingrenzungen beitragen sollten. Vielen Dank für die insgesamt fünf Karten, die in Zeitfolge das Herbslebener Ortsbild vor und nach dem „Großen Brand“ dokumentieren. Herr Prof. Dr. Steuckardt hat diese mit Hand coloriert und dem Gemeindearchiv unentgeltlich überlassen. Dankbar haben die Anwesenden von dem umfassenden Wissen von Herrn Steuckardt profitieren können.

Zum Gottesdienst am 23. März 2018, anlässlich des Ausbruchs des Brandes vor 200 Jahren waren viele Besucher gekommen. Die Pfarrerin Frau Petri würdigte das Gottvertrauen der Menschen, die an dem damaligen Schicksal nicht zerbrachen, sondern mit viel Eifer und Optimismus das Dorf neu aufbauten, Veränderungen planten und durchführten und Herbsleben wieder aufblühen konnte.

Frau Petri herzlichen Dank für die Erinnerung und Zuversicht. Um 22.00 Uhr läuteten zum Gedenken die Glocken.



## Patenschaft zwischen der Gemeinde Herbsleben und der 3. Kompanie des Versorgungsbataillons 131 Gotha durch ein weiteres Projekt bestärkt

Die 3. Kompanie des Versorgungsbataillons 131 engagiert sich unter anderem regelmäßig für die Erhaltung der Gräber von Krieg und Gewaltherrschaft.

Die Unterstützung bei der Durchführung der jährlichen Spendensammlungen des Volksbundes der Deutschen Kriegsgräberfürsorge sind ein Teil der aktiven Maßnahmen. Auch in der Gemeinde Herbsleben wurden wiederholt von der 3. Kompanie Spenden von Einwohnern entgegengenommen und weitergereicht. Die 3. Kompanie ist zusätzlich in der Lage, durch fachmännisches Wissen und mit entsprechendem Werkzeug und Technik ausgerüstet an Kriegsgräbern und Denkmälern Erhaltungs- und Pflegemaßnahmen auszuführen.

So wurden in den vergangenen Jahren mehrfach Einsätze an Kriegsgräbern in Polen und Rumänien durchgeführt.

Die erfolgreichen Spendensammlungen in Herbsleben waren Anstoß, auch hier aktiv zu werden. In den vergangenen Tagen vom 17.04. bis zum 19.04. haben Soldaten unter Anleitung von Hauptfeldwebel Seifert an den drei Kriegsgräbern, den Denksteinen und dem Denkmal für die Gefallenen des I. und II. Weltkrieges auf unserem Gemeindefriedhof in Herbsleben sowie dem Denkmal auf dem Kirchhof aufwendige Pflegemaßnahmen durchgeführt. Es wurde gereinigt und neu verfugt, Schriftzüge sind erneuert und Umrandungen neu gesetzt worden. Mit diesen sichtbaren Veränderungen haben diese Ehrenmale wiederkehrend Würdigkeit erworben. Die Buchstaben und Zahlen sind erneut gut leserlich und hervorgehoben.



**Vielen Dank allen Beteiligten und Mitwirkenden für diese bedeutsame denkwürdige Leistung. In diesem Jahr, Ende September, sind auf dem Friedhof in Kleinargula an dem dortigen Denkmal bereits weitere Arbeiten in Planung.**



Dort wartete schon unsere Führungsdame. Sie machte es sehr interessant und würzte ihren Vortrag mit pikanten Geschichten. Mit großen Filzpantoffeln rutschten wir durch die herzoglichen Räume. Einfach begeistert waren alle über die einfache, aber schöne Kulissengestaltung des Eckhoftheaters. Über die vereiste Straße ging es ohne Unfall wieder zum Bus und wir traten die Rückfahrt nach Herbsleben an.

In der Begegnungsstätte erwartete uns schon unsere Vorsitzende Margrit Degenhardt und begrüßte uns und die Gäste mit einer kleinen Rede (trotz starker Erkältung).

## Ortsverein Herbsleben hat 25-jähriges Jubiläum

Am 18.03.2018 um 11 Uhr trafen sich die Landfrauen und ihre Freunde an der Bushaltestelle. Trotz Kälte, Glätte und Schneeverwehungen fuhren wir zu unserem ersten Anlaufpunkt – die Festwiese in Gierstädt. Hier war das Mittagessen – Rouladen, Klöße und Rotkraut bestellt. Es hat allen gemundet und die Fahrt ging dann weiter zum Gothaer Schloss.



Bei schöner Hintergrundmusik von Thomas Engel schmeckten uns der Kaffee und die Waffeln mit Kirschen und Eis besonders gut. Nach vielen Gesprächen, Dankesworten und Präsenten gab es noch herrlich hergerichtete Häppchen. Das Sahnehäubchen des schönen Tages war die Showeinlage von Marlies Lange ihrer großen Tanzgruppe.

## Spendenaktion Adler-Apotheke Herbsleben



**Fotounterschrift:** Die Kinder und Herr Stollberg von der Schulleitung der Staatlichen Gemeinschaftsschule Herbsleben bedankten sich herzlich über die Geldzuwendung der Adler-Apotheke Herbsleben.

Am 21. Februar 2018 begrüßte die Schulleitung der Staatlichen Gemeinschaftsschule Herbsleben herzlich den Inhaber sowie die Filialleiterin der Adler-Apotheke Herbsleben, Herrn Apotheker Dr. Andreas König und Frau Apothekerin Mandy Berlet, im Sekretariat der Schule. Im Gepäck hatten sie eine besondere Überraschung - einen Spendenscheck über 300 €.

Die Adler-Apotheke unterstützt bereits seit einigen Jahren gemeinnützige Projekte, regionale Vereine, Organisationen und Institutionen mit Spendengeldern. Zum Jahresende ist es so in der Adler-Apotheke Herbsleben zu einer kleinen Tradition geworden, dass Jahreskalender mit verschiedenen Motiven an die Patienten und Kunden verschenkt werden. Die Mitarbeiter der Apotheke bitten in diesem Zusammenhang Ihre Kunden um eine kleine Spende. Diese ist immer freiwillig und der Betrag frei wählbar. Trotzdem zögerten viele Kunden nicht und unterstützten das soziale Anliegen der Apotheke wieder aktiv. Der so gesammelte Betrag wird dann vom Inhaber großzügig aufgerundet und als Spende an regionale Vereine und soziale Einrichtungen übergeben. So will das Unternehmen dabei helfen, freiwillige und gemeinnützige Aufgaben zu unterstützen und auszubauen. Auch Fördervereine von Schulen und Kindertagesstätten werden unterstützt, um bei der Umsetzung verschiedener Projekte behilflich zu sein.

Wichtig ist dem Inhaber Dr. König, dass die Spendengelder in der Region bleiben und die Kunden sehen, wo ihr gespendetes Geld ankommt. Er möchte damit aber auch die wertvolle, manchmal fast unbemerkte Arbeit kleinerer Vereine würdigen und damit einen nachhaltigen Beitrag für ein intaktes Sozial- und Gemeinschaftsleben im ländlichen Raum leisten. Die Schulleitung, der Förderverein und die Kinder freuten sich sehr über die Geldzuwendung. Das Geld wird vom Förderverein für verschiedenste Projekte benötigt, um den Schulstandort Herbsleben als innovative und moderne Bildungseinrichtung zu unterstützen. **Alle Informationen zur vielfältigen Arbeit des Vereins finden sich unter:** [www.gemeinschaftsschule-herbsleben.de/foerderverein/](http://www.gemeinschaftsschule-herbsleben.de/foerderverein/)

Die Kindertagesstätte „Kunterbunt“ in Herbsleben erhielt ebenso eine Zuwendung von der Adler-Apotheke.

**Die Mitarbeiter möchten sich bei allen Spendern ganz herzlich bedanken, durch Ihre Mithilfe war die Spendenaktion wieder ein großer Erfolg. Das Team der Adler-Apotheke wird auch in diesem Jahr wieder eine Spendenaktion durchführen. Gerne können sich Interessierte, soziale Einrichtungen und Institutionen mit einem Anschreiben bewerben.**

## Die Gemeindebibliothek Herbsleben informiert:



folgende Kindernachmittage finden jeweils  
mittwochs um 14.00 Uhr in der Gemeindebibliothek statt:

- am 16.05.2018 Spielenachmittag
- am 23.05.2018 Wir basteln Schmetterlinge ( 0,50 € Unkosten )
- am 06.06.2018 einen Regenschirm anfertigen  
(wenn möglich eine Pringles Dose mitbringen)
- am 13.06.2018 Wissenswertes über die Bienen erfahren
- am 20.06.2018 ein Sommerbild herstellen ( 0,50 € Unkosten )
- am 04.07.2018 Rätselnachmittag
- am 11.07.2018 ein Urlaubsspiel selbst herstellen  
( 0,50 € Unkosten )

## Was gibt es Neues in der Gemeindebibliothek!!!



### Lesen mit Antolin

"Antolin" ist ein Internetprogramm zur Leseförderung. Es motiviert Schülerinnen und Schüler nachhaltig zum Lesen.

**Und das funktioniert so:** Ein Kind liest ein Buch seiner Wahl und beantwortet anschließend Fragen dazu im Internet.

Für jede richtige Antwort bekommt es auf einem persönlichen Lesekonto Punkte gutgeschrieben. Eltern können so von zu Hause aus die Lese-Entwicklung Ihres Kindes mitverfolgen.

Weitere Informationen unter [www.antolin.de](http://www.antolin.de)

Von der Landesfachstelle Erfurt wurden wieder zahlreiche neue Austauschbücher der Gemeindebibliothek Herbsleben zur Verfügung gestellt. Neben Büchern für jedes Lesealter sind auch zahlreiche Antolin-Bücher zum Ausleihen vorhanden.

## Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Unsere Öffnungszeiten:** Dienstag: 13.00 – 18.00 Uhr  
Donnerstag: 13.00 – 17.00 Uhr

**Wegen Urlaub bleibt die Gemeindebibliothek vom 26.06. bis 28.06.2018 geschlossen – bitte beachten!!**



**Kindertagesstätte „Haus Kunterbunt“**

Verein Kiso Herbsleben e.V.

Kreuzgasse 20 a · 99955 Herbsleben

Tel.: 036041-56341 · Fax: 036041-32745

**Frühlingszeit – Osterhasenzeit**

Pünktlich zu unserem Osterfest bekamen wir Besuch vom Osterhasen.



Er hoppelte durch den Garten, durch die Gruppenräume und kam ganz nah zu den Kindern.



Natürlich ließ er für die Kinder auch was da – Osterkörbchen, die von den Kindern im Haus und im Garten gesucht wurden. Das war aufregend!

Die Freude über das gesuchte Körbchen, gefüllt mit bunten Eiern und kleinen Überraschungen war für alle eine riesen Freude.

*Danke lieber Osterhase für das tolle Osterkörbchen.*

**Kooperation  
Gemeinschaftsschule Herbsleben  
– Kita „Haus Kunterbunt“**

**Kennenlernen der zukünftigen Grundschule**

Tage zuvor gab es in der Kindergruppe in unserer Kita nur das eine Thema; wann dürfen wir die Schule besuchen? Und endlich war es soweit. Am 22.03.18 gingen die Kinder, die im August 2018 in die erste Klasse kommen, am Nachmittag mit ihren Erzieherinnen zum Schulprojekt in die Gemeinschaftsschule Herbsleben. Die Aufregung war riesengroß!



Schon im Eingang der Schule begrüßten uns Kinder mit einem Frühlingslied und dem „Herzlich willkommen“. Und schon durften die Kinder in Gruppen die Klassenräume betreten. Es wurde gesungen, gebastelt, gemalt und vieles mehr.



Im Bewegungsbereich balancierten die Kinder auf einem Seil, sprangen durch Reifen und zeigten, wie gut sie mit dem Ball umgehen können.



Mit viel Spaß und Lust absolvierten die Kinder die Stationen an diesem Nachmittag und freuen sich schon auf den nächsten Besuch in der Gemeinschaftsschule.



### Gemeinsames Frühlingsprojekt in der Kita „Haus Kunterbunt“

Nicht nur der Besuch in der Schule unserer Vorschulkinder hinterließ einen bleibenden Eindruck, auch der Besuch der Erstklässler aus der Herbslebener Gemeinschaftsschule war spannend und aufregend.

Denn die Schüler, die im August 2017 in die Schule kamen, fanden das Wiedersehen ihrer ehemaligen Kita sehr schön.



Gemeinsam wurde der Vormittag mit insgesamt 70 Kindern, Lehrern und Erziehern zu einem schönen Erlebnis. Es wurde gebastelt, musiziert und natürlich bewegt. Ob Hüpfekästchen, das Leiter- Wurf- Spiel oder das Schneckenrennen; alle hatten großen Spaß. Auch in der dorfeigenen Bibliothek wurde eine Station organisiert. Frau Degenhardt las den Kindern eine Geschichte vor, erstaunt waren die Kinder über so viele wunderschöne Kinderbücher, die man sich immer wieder ausleihen kann.

Beim Gestalten einer Klanggeschichte gab es große Begeisterung, alle Kinder, sie konnten ein Musikinstrument spielen. Und stolz waren sie über ihre gebastelte Frühlingsblume.



**Die Kinder- und Jugendeinrichtung der Gemeinde Herbsleben informiert**

**Großes Dankeschön an alle Jugendclubunterstützer!**

In den letzten zwei Ausgaben des Unstrutkuriers rief die Kinder- und Jugendeinrichtung Herbsleben zur Unterstützung der Jugendclubrenovierung auf. Die Bereitschaft von Eltern und Einwohnern der Gemeinden Großvargula und Herbsleben Sachspenden zu entrichten, begeisterte die Kinder und Jugendlichen.

**Hiermit wollen wir insbesondere namentlich danken:**  
 Marvin und Frau Müller: für einen großen Sitzsack.  
 Frau Kaufhold: für einen großen Flachbildfernseher.  
 Marko Liebner: für ein Sideboard und fünf große Keilrahmenbilder.



Platzierung der Bilder (v. l. Ronny, Til, Julius)

**Wir sind überwältigt und freuen uns, dass die Umgestaltung des Jugendclubs weitergehen kann!**



	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
<b>25.6.-29.6.18</b>	Fußball; Wir suchen euch im Ortskern auf	Tischtennis	Upcycling im Jugendclub	PC-Training; Wir suchen euch im Ortskern auf	Boy`s Day: Schrauberwerkstatt: Alles was Räder hat

### Geschmückter Brunnen zu Ostern 2018: so schön wie noch nie...

... das sagten dieses Jahr die Passanten während die Hortkinder, die Landfrauen und der Jugendclub der Gemeinde Herbsleben den Brunnen vor dem Rathaus gemeinsam dekoriert haben. Die Dekoration, eine sehr aufwendige Arbeit, fand in diesem Jahr an zwei Tagen am 14. und 16. April, statt.

Als Dank organisierte der Jugendclub für die fleißigen Helfer ein gemütliches Beisammensein nach geleisteter Arbeit: bei einem Schluck Kaffee und leckeren Kuchen fanden die Bemühungen einen schönen Ausklang im Ratszimmer.

Hier konnten gleich neue Pläne zur Umsetzung des Osterbrunnens 2019 beratschlagt werden, damit im nächsten Jahr der Herbslebener Brunnen wieder zu Ostern strahlen kann!



### Freizeitprogramm für die Monate Mai und Juni im Jugendclub Herbsleben

	30.4.-4.5.18	7.5.-11.5.18	14.5.-18.5.18	21.5.-25.5.18
<b>Montag</b>	Fußball; Wir suchen euch im Ortskern auf	Fußball; Wir suchen euch im Ortskern auf	Fußball; Wir suchen euch im Ortskern auf	Feiertag
<b>Dienstag</b>	Feiertag	Bastelangebot	Kartentag: Bridge	Darts
<b>Mittwoch</b>	Do it yourself: Vatertag	Grillen zum Männertag	Upcycling im Jugendclub	Fototag
<b>Donnerstag</b>	PC-Training	Feiertag	PC- und Bewerbungstraining	PC-Training; Wir suchen euch im Ortskern auf
<b>Freitag</b>	Do it yourself: Muttertag	Spielen ohne Technik	Gamertag: PS & Co.	Trampolinspringen

	28.5.-1.6.18	4.6.-8.6.18	11.6.-15.6.18	18.6.-22.6.18
<b>Montag</b>	Fußball; Wir suchen euch im Ortskern auf	Fußball; Wir suchen euch im Ortskern auf	Fußball; Wir suchen euch im Ortskern auf	Fußball; Wir suchen euch im Ortskern auf
<b>Dienstag</b>	Quiz-Nachmittag	Experiment: Reis lebt	Kartentag: Romme	Bastelangebot nach Wahl
<b>Mittwoch</b>	Upcycling im Jugendclub	Tanzen	Upcycling im Jugendclub	Sommertorte backen
<b>Donnerstag</b>	PC-Training; Wir suchen euch im Ortskern auf	Grafikbilder selbst gestaltet mit Tape	PC-Training; Wir suchen euch im Ortskern auf	Sommeranfang mit Picknick
<b>Freitag</b>	Kindertag: Gaudiolympia Abendprogramm ab 16 Uhr	Rope Skipping	Volleyball im Freien	Girl`s Day: Schmuckwerkstatt

### Hort der Gemeinschaftsschule und Jugendclub Herbsleben in den Osterferien gemeinsam unterwegs

Am ersten Montag der Osterferien trafen sich die Kinder- und Jugendeinrichtung Herbsleben gemeinsam mit den Hortkindern in der Schule des Ortes zu einem kleinen Naturforschertag.



Mit Lupe, Pinzette und Insektenglas ging es auf Forschungstour im Rahmen des Ferienprogramm's des Hortes, wobei es viel in der Flur von Herbsleben zu entdecken gab.

Nachdem auf klassische Methode geforscht wurde, konnte auch auf moderne, digitale Weise Herbsleben erkundet werden. Geocaching stand auf dem Programm, was den Kindern und den Betreuern gefiel. Danach konnten sich die Kinder im Jugendclub am Sportplatz gewaltig austoben: hier konnte alles genutzt werden, was zu Verfügung stand. Tischtennis, Billard, Darts, der Boxsack und Bastelmaterial kamen hier zum Einsatz.

Leider musste auch dieser Ausflug einmal zu Ende gehen, wonach der Jugendclub den Hort in die Schule zurück begleitete und wieder feststeht, dass das nächste Treffen von Hort und Jugendclub bestimmt kommt...



### Die Kinder- und Jugendeinrichtung Herbsleben ist erreichbar:

Montag bis Donnerstag: 13.00 – 17.00 Uhr

Freitag: 14.00 – 17.00 Uhr

Mobil: 0162 - 7720518

## Anmeldung zur Ferienfreizeit 2018

### Ferienfreizeit Herbsleben



Die Teilnehmergebühr beträgt pro Woche 25,- € und wird vor Beginn der Ferienfreizeit fällig. Anmeldungen können bis spätestens zum 01. Juni 2018 zu den Sprechzeiten in der Gemeindeverwaltung Herbsleben abgegeben oder per Mail an [gattinger@gemeinde-hersleben.de](mailto:gattinger@gemeinde-hersleben.de) gesendet werden. Der Teilnehmerbeitrag muss aus organisatorischen Gründen bis zum 10.06.2018 entrichtet sein.

Die Anmeldeformulare gibt es zum Ausdruck auf der Homepage der Gemeindeverwaltung Herbsleben unter: [www.gemeinde-hersleben.de](http://www.gemeinde-hersleben.de) oder sind bei der Gemeindeverwaltung Herbsleben erhältlich.



**Staatliche Gemeinschaftsschule Herbsleben**

Mitteltor 4 · 99955 Herbsleben

Tel.: 036041-333070 · Fax: 036041-333079

E-Mail: [TGS-hersleben@t-online.de](mailto:TGS-hersleben@t-online.de)



## Dankeschön an die Apotheke Herbsleben und das Ingenieurbüro Mielke Bad Langensalza

Unsere Schulgemeinschaft konnte sich über einen Scheck in Höhe von 300 Euro aus der Kalenderaktion in der Vorweihnachtszeit der Apotheke Herbsleben freuen.

Zur Scheckübergabe besuchten uns der Inhaber der Apotheke, Herr Dr. Andreas König, und die Filialleiterin von Herbsleben, Frau Mandy Berlet, am Mittwoch, dem 21.02.2018.

Die Schulgemeinschaft Herbsleben bedankt sich recht herzlich für die Spendenaktion und natürlich bei allen, die sich daran beteiligt haben. Mit diesem Spendengeld und mit einer großzügigen Zuwendung des Ingenieurbüro Bernd Mielke aus Bad Langensalza (unser externes IT-Büro) in Höhe von 500,00 Euro konnte ein neuer Computer für einen Klassenraum im Grundschulbereich bereitgestellt werden, der unbedingt erneuert werden musste.

Die Schüler, die Lehrerin und unser Schulleiter sind sehr erfreut über diese Unterstützung und sagen herzlich „**DANKESCHÖN**“.



## Stärkste Grundschule im Unstrut-Hainich-Kreis

Auch in diesem Jahr konnte unsere Gemeinschaftsschule am 27.02.2018 den

### 1. Platz im Wettbewerb „Stärkste Grundschule“ im Unstrut-Hainich-Kreis

belegen. Dies war bereits der vierte Titel in Folge. Unsere Sportlehrerin, Frau Tröger, unser Schulleiter und unsere gesamte Schulgemeinschaft freuen sich riesig über diesen Sieg und gratulieren recht herzlich zu diesem sportlichen Erfolg.



**Plazierung Stärkster Grundschüler 27.02.2018**

**Plazierung Stärkster Grundschüler 27.02.2018**

Schulen		Punkte
1	TGS Herbsleben	2549
2	GS Diedorf	2281
3	GS Martini MHL	2222

**Mädchen Klasse 4**

1	Lea Schulze	TGS Herbsleben	447
2	Lina Rathgeber	Evangelische GS MHL	443
3	Frances Perach	GS Katharinenberg	409

**Jungen Klasse 3**

1	Lennie Schöpfel	TGS Herbsleben	513
2	Maximilian Siebert	THEPRA-Schule LSZ	483
3	Lennard Meyer	GS Nikolai MHL	425
4	Emil Kollascheck	GS Vogtei Oberdorla	425

**Mädchen Klasse 3**

1	Charlotte Sennewald	TGS Herbsleben	427
2	Paulina Noll	GS Katharinenberg	388
3	Ilona Koch	GS Martini MHL	382

**Jungen Klasse 2**

1	Sixten Karkossa	GS Aschara	390
2	Bruno Henning	TGS Herbsleben	367
3	Felix Zeisberg	GS Heyerode	360



**Spendenübergabe an das Kinderhospiz**

Auf Initiative unserer Schulsprecherin Tara Alena Fiedler und den Stellv. Schulsprecherinnen Mara Büchner und Lea-Sophie Tröger in Abstimmung mit der Schulleitung und den Klassensprechern und stellv. Klassensprechern startete vor Weihnachten an unserer Gemeinschaftsschule die „Aktion Weihnachtsengel“ zugunsten des Kinder- und Jugendhospizes in Tambach-Dietharz.

Das Kinder- und Jugendhospiz wird zu einem großen Teil durch Spenden finanziert und ist somit auf die finanzielle Unterstützung von Dritten angewiesen. Es besteht jährlicher ein Spendenbedarf von über einer Millionen Euro. Daher ist die Unterstützung engagierter Bürgerinnen, Unternehmen und Stiftungen usw. ganz besonders wichtig. Dies griffen auch unsere Schülerinnen und Schüler engagiert auf und beteiligten sich gern bei diesem Vorhaben durch ganz unterschiedliche Aktionen, wie Flohmarkt (hier wurden unterschiedliche, durch die Schüler bereitgestellte, Dinge zu kleinen Preisen verkauft), es gab Kuchen-, Pizza-, Hotdog-, Brötchen- Basare, wo sich Kinder der 3. bis 9. Klasse beteiligten, aber auch Sammelaktionen bei Eltern, Angehörigen und im Heimatort Herbsleben.



Am 14. Februar 2018 fand ein Treffen mit Herrn Köhler vom Kinder- und Jugendhospiz Tambach-Dietharz statt. Er bedankte sich im Namen der Einrichtung für dieses wundervolle Engagement und würdigte die Aktionen durch eine Urkunde „Schule mit Herz“. Er unterstrich nochmals die Wichtigkeit solcher Aktionen und erzählte den Klassensprechern anschaulich über seine Arbeit im Hospiz. Ganz gespannt waren die Klassensprecher natürlich, wieviel Geld sich in den verplombten Sammelboxen

befand. Er öffnete die Boxen und das Geld wurde gemeinsam gezählt. Es waren 744,48 Euro, die von den Klassensprechern an Herrn Köhler vom Kinder- und Jugendhospiz Tambach-Dietharz übergeben werden konnten.

Eine rundum gelungene Aktion der Schülerinnen und Schüler, die dabei viele Eindrücke und neue Erkenntnisse sammeln konnten, aber auch ganz stolz sind, dabei zu sein, um helfen zu können.

Ein besonderes Dankeschön möchte die Schulgemeinschaft an alle Beteiligten richten, die unsere Aktion so tatkräftig unterstützt haben.

### Geschichtsexkursion der Klassen 7 am 15.03.2018



#### Lernen am anderen Ort in Erfurt

Vor den Osterferien besuchten die beiden 7. Klassen Erfurt um im Rahmen des Geschichtsunterrichts auf Spurensuche in der mittelalterlichen Stadt zu gehen. Mit dem Zug fuhren wir von Döllstädt nach Erfurt. Um Näheres über das jüdische Leben zu erfahren, trafen wir uns mit Frau Roos in der Kleinen Synagoge. Dort erfuhren wir was eine Thora ist und durften eine Kippa tragen. Anschließend erkundeten wir mit iPods und Arbeitsblättern die Alte Synagoge selbstständig.

Nach einer Mittagspause erwartete uns Herr Große im Augustinerkloster und informierte uns über Martin Luther und das Leben im Kloster. Er erzählte uns viele interessante Dinge, vom Alltag bis hin zu den Regeln der Mönche. Genug Zeit blieb auch noch, um ein bisschen Shoppen zu gehen. Am Nachmittag kehrten wir mit vielen Eindrücken wieder zurück.

Verfasser: Chantal, Nils und Paul aus der 7a

### Schulgarten erhielt neue Obstbäume



Die Baum- und Rosenschule Kühr aus Tiefthal spendete den Grundschulern unserer Schule am 13.04.2018 drei Bäume für den Schulgarten.

Auf diesem Weg möchten wir uns für diese schöne Geste bei der Baum- und Rosenschule Kühr bedanken.

### Lesenacht 2018 an der Staatlichen Gemeinschaftsschule Herbsleben

Es ist zu einer schönen Tradition geworden, dass der Förderverein in jedem Jahr die 3. Klassen zu einer Lesenacht einlädt. Die Kinder werden von Ihren Eltern um 18:00 Uhr mit Ihren Schlafsachen in die Schule gebracht. In den entsprechenden Gruppenräumen werden die Betten mit den mitgebrachten Luftmatratzen und Matten aufgebaut. Frau Sommer begrüßt alle Teilnehmer der Lesenacht recht herzlich und wünscht ganz viel Spaß. Danach durften wir auf dem Schulhof spielen und es gab auch ein gemeinsames Völkerballspiel.

Zum Abendessen gab es in diesem Jahr Nudeln mit selbst zubereiteter Tomatensoße (wobei die Drittklässler schon eifrig mit Frau Sommer gekocht hatten) und Nachtisch. Eine gute Idee, denn es schmeckte allen sehr gut.

Es gab dann verschiedene Stationen.

Frau Tröger und Frau Méresse gestalteten mit uns Schattenspiele. Frau Wienschiers las uns eine schöne Geschichte vor. Bei Frau Sommer stellten wir unsere Lieblingsbücher vor. Sehr interessant, was da alles zu erfahren war.





Danach machten wir uns bettfertig. Die Mädchen hatten sich tolle Verkleidungen einfallen lassen und erschreckten zu später Stunde noch die Jungen.



Frau Neumann und Frau Sommer schliefen mit im Hort. Etwas müde noch vom anstrengenden Tag und Abend erwartete uns am nächsten Morgen ein tolles Frühstücksbuffet wie im Urlaub. Gemeinsam besprachen wir noch die Lesenacht sangen ein paar Lieder. Dann durften wir noch spielen, bis uns unsere Eltern abholten.



Eine gelungene Lesenacht ging zu Ende. Es hat allen Kindern sehr gefallen.

Vielen herzlichen Dank an alle Erzieher und Lehrer für die Lesenacht 2018 und an die fleißigen Helfer.

**20  
JAHRE JAW**

Freundeskreis  
Jugendarbeit &  
Jugendweihe  
Unstrut-Hainich e.V.  
besonders förderungswürdiger  
gemeinnütziger Verein

**Jugendweiheveranstaltung  
vom 14.04.2018 in Mühlhausen  
„Am Schwanenteich“**

Im vollbesetzten Saal der Kulturstätte Schwanenteich in Mühlhausen fand vergangenen Samstag die Jugendweiheveranstaltung des Freundeskreises Jugendarbeit & Jugendweihe Unstrut-Hainich e. V. statt. 55 Jugendliche aus Mühlhausen und Umkreis erhielten am Samstag ihre Jugendweihe. Großes Lob gab es von den Eltern für ein tolles ansprechendes Programm, welches Jugendliche sowie Gäste mitriss. Der Festredner Sandro Witt, Vorsitzender der Landesvertretung Thüringen des DGB, hielt die Festrede. Er forderte die Mädchen und Jungen auf, zunehmend ihre Zukunft selber in die Hand zu nehmen, an der Verwirklichung ihrer Pläne zu arbeiten und sich bei allem Erwachsenwerden ein bisschen Kind sein zu bewahren. „Mit diesem Tag seid ihr noch nicht ganz erwachsen, aber auch nicht mehr ganz Kind. Einigen wir uns auf ein 3/4-Erwachsen.“, so seine nicht ganz ernst gemeinte Aufforderung. Dem Höhepunkt des Jugendweihejahres gingen viele verschiedene Veranstaltungen voraus. So nahmen Interessierte an einem Workshop „Ich nehme meine Zukunft selbst in die Hand“ teil, in dem sie sich für ihre berufliche Zukunft fit machten. Für Muttis und Töchter gab es einen Schminkcrash-Kurs. Viel Interesse fand auch das Dinner in the dark sowie der Knicke-Kurs. Ausgebucht war auch die Veranstaltung des DRK für die lebensrettenden Sofortmaßnahmen.

Die Winterferien und die Osterferien verbrachten interessierte Jugendliche zum Beispiel im Skigebiet Hochkössen in Österreich oder in Paris/Disneyland sowie Lloret de Mar in Spanien. Mit der Feierstunde ist aber das Jugendweihejahr für die Mädchen und Jungen noch nicht beendet. Weitere interessante Veranstaltungen stehen noch auf dem Programm, so eine Fahrt in die Hansestadt Hamburg. Zum 25. Mal wird in diesem Jahr das Sommercamp der Jugendweihe auf der Insel Rügen durchgeführt und interessante Ferientage werden die Jugendlichen im Sommer am Balaton verbringen oder beim Segeln auf der Ostsee. Für die Oktoberferien ist geplant nach New York City und nach London zu fliegen.

**Monika Ortmann**

Schulstraße 17, 99947 Bad Langensalza  
Geschäftsführerin: Monika Ortmann

Tel.: 03603 815663 Fax: 03603 816663  
eMail: info@jaw-uh.de, anmeldung@jaw-uh.de

**Sprechzeiten:**

Dienstags von 16:00 – 19:00 Uhr

Mittwochs von 09.00 – 12:00 Uhr

**Nicht in den Ferien !**

## Jugendweiheverein Erfurt e.V. Magdeburger Allee 68, 99086 Erfurt

**Jugendweiheteilnehmer des Gymnasium in Gebesee:**

Konrad Frederik Hölzel, Isabell Abe

Termin der Feierstunde ist der 20.05.2018 im Kaisersaal in Erfurt.

### Informationen der Gemeinde Großvargula



### Kleingarten zu verpachten



**Die Gemeinde Großvargula beabsichtigt, ab sofort eine Kleingartenfläche zu verpachten.**

Lage: Gemarkung Großvargula, Flur 7, Flurstück 467  
(am ländlichen Weg nach Herbsleben)  
Teilfläche mit einer Größe von ca. 350 qm  
Pachtpreis: 45,00 € / Jahr

Bei Interesse an einer Anpachtung wenden Sie sich bitte an die Gemeindeverwaltung Herbsleben, Abt. Bauverwaltung / Liegenschaften, Frau Dreyße

Telefon: 036041/38722 Fax: 036041/38725  
E-Mail: dreyse@gemeinde-herbsleben.de

### Danke allen Freiwilligen!!!

### Frühjahrsputz Gemeinde Großvargula 07.04.2018

Am Samstag, 07.04.2018, war es mal wieder soweit. Der Frühling hielt Einzug und damit konnten bei bestem Wetter und Sonnenschein zahlreiche Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Großvargula zum diesjährigen gemeinsamen Frühjahrsputz begrüßt werden. Treffpunkt für alle war um 08:00 Uhr vor dem

Feuerwehrgerätehaus. Hier wurden nun an die Anwesenden die einzelnen Aufgaben vergeben. Neben dem aufsammeln von Müll an den meisten öffentlichen Flächen der Gemeinde, beschäftigten sich die Vereine mit einer Vielzahl an Aufgaben. So reinigte die FFW das Feuerwehrgerätehaus und seine Nebenanlagen. Der Sportverein befreite neben den Fenstern des Sportlerheims auch die Stühle von hartnäckigem Schmutz. Daneben wurde der Müll auf dem gesamten Gelände beseitigt und der Rasenmäher für den kommenden Einsatz bereit gemacht. Dank der Unterstützung der Agrargenossenschaft konnte ebenso der Rasen mit entsprechender Technik gewalzt und für den Spielbetrieb vorbereitet werden. Viel Zeit nahm die notdürftige Instandsetzung der zerschnittenen Fangnetze in Anspruch.





Hier ist es uns ein Anliegen nochmals darauf hinzuweisen, dass hier mutwillig fremdes Eigentum beschädigt wurde und dies null Toleranz findet. Erfreulich war die Teilnahme unserer Jugendlichen am Frühjahrsputz. Diese trafen sich am Jugendclub, um diesen aufzuräumen und den Außenbereich zu reinigen. Der Dorfverein nahm es sich zum Anlass die Stühle des Gemeindefaßes mit einem Nasssauger grundhaft zu reinigen, welche nunmehr wieder bestens in Schuss sind.

Da der Samstagvormittag dafür jedoch zu knapp war, um ca. 200 Stühle vom Schmutz zu befreien, trafen sich am Sonntagvormittag noch einmal einige Freiwillige, um die Sache zu Ende zu bringen.

Zum Abschluss hatte die Agrargenossenschaft zum gemütlichen Teil der Aktion geladen und so kam es gegen 13:00 Uhr mit Grillgut und Getränken zum Abschluss dieses erfolgreichen Frühjahrsputzes. Auch möchten wir dies zum Anlass nehmen, allen Bürgerinnen und Bürgern die unabhängig auf Ihren eigenen Grundstücken dem Frühjahrsputz nachgekommen sind, Danke zu sagen für Ihre Initiative zur Verschönerung unseres Ortsbildes.

#### **Herzlichen Dank.**

Euer Gemeinderat und Bürgermeister

### Rund ums Ei



#### **Große Ostereiersuche? Echter Osterhase? Viele Überraschungen?**

Ja, das gab es am Ostersonntag auf dem Sportplatz in Großvargula. Der Förderverein Unstruthüpfel Großvargula e.V. organisierte mit Unterstützung des Dorfvereins, der Kleintierzüchter, des BSV Großvargula und dem Bürgermeister Marko Wartmann ein Osterevent für Groß und Klein.

Trotz des wechselhaften Wetters kamen viele Besucher zu uns. Für die Kinder gab es viele tolle Angebote.

Im Sportlerheim gab es eine Spielstraße. Hier konnten die Kinder ihre Geschicklichkeit und Schnelligkeit beweisen. Als Belohnung gab es kleine Präsente und Medaillen, welche im Kindergarten für unseren großen Tag extra gebastelt wurden. Die Bastelstraße fand bei den Kindern sehr großen Anklang.

Hier konnten kleine Osterhasen aus Stroh und allerlei lustige Figuren aus Bastelmaterial selbst hergestellt werden. Unsere Helfer hatten alle Hände voll zu tun, um den vielen Kindern zur Seite zu stehen.

Im Außenbereich gab es für die Kinder eine Menge Tretfahrzeuge vom Landessportbund Thüringen. Jeder konnte sich auf verschiedenen Sportmobilen ausprobieren. Clown Ecki war extra für uns nach Großvargula gereist. Er zauberte aus Luftballons die unterschiedlichsten Figuren und hatte immer wieder einen anderen Gag auf Lager.

Natürlich darf auf einem Sportplatz auch ein Fußballspiel nicht fehlen. Die Bambini-Mannschaften aus Großvargula, Großgotttern und Schönstedt traten gegeneinander an.

Die Kleintierzüchter hatten im Zelt eine kleine Auswahl an Tieren untergebracht, die zu Ostern nicht fehlen dürfen. Ein paar Hühner und eine Häsin mit ihren Jungen gab es dort zu bestaunen.



Ja, und natürlich gab es auch einen echten Osterhasen, der die Ostereier und Süßigkeiten an die Kinder verteilte und natürlich auch im Gras versteckte. Der Osterhase kam aber nicht allein. Er hatte einen Polizisten an seiner Seite, der für die Sicherheit des Osterhasen sorgte. Die vielen Ostereier bekamen wir vom Landrat Harald Zanker gesponsert. Persönlich brachte er uns den Scheck für die vielen bunten Eier und eröffnete mit uns die Veranstaltung „Rund ums Ei“.

Für das leibliche Wohl war natürlich gesorgt. Es gab neben Kaffee und anderen Getränken für Jung und Alt, selbstgebackenen Kuchen und Waffeln. Der Dorfverein verkaufte Würstchen und Rostbrätl. Der Förderverein bot selbstgekochte Hasenmarmelade, selbstgemachten Eierlikör und selbstkreierte Osterbackmischungen an.



Wir danken allen Helfern vor Ort, den fleißigen Kuchenbäckern, den Sponsoren, den Leuten, die beim Auf- und Abbau geholfen haben und den Vereinen für die tolle Unterstützung. Dank Eurer Hilfe war es ein gelungenes Osterevent „Rund ums Ei“.

## Jagdgenossenschaft Großvargula

Datum: 03. Mai 2018

### Einladung zur Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Großvargula

Die Jagdgenossenschaft Großvargula lädt zu ihrer nächsten Mitgliederversammlung

am: Donnerstag, den 25. Mai 2018

um: 18:00 Uhr

nach Großvargula, Büro der Agrar GmbH  
Kleinvargulaer Str. 143a, ein.

### Tagesordnung

1. Rechenschaftsbericht über das zurückliegende Jagdjahr
2. Bericht zur Kassenprüfung
3. Entlastung des Kassierers
4. Beschluß über die Verwendung des Reinertrages des WJ 2017
5. Haushaltsplan 2018/2019
6. Pachtangelegenheiten

Die Versammlung ist nicht öffentlich.

Mit freundlichen Grüßen

**gez. Rolf Heinz**

Vorsitzender der Jagdgenossenschaft



## Neues von unserer AWO Kindertagesstätte „Unstruthüpfel“



### AWO Kindertagesstätte „Unstruthüpfel“

Kleinvargulaer Str. 129 · 99958 Großvargula

Tel.: 036042 74476

E-Mail: unstruthuepfel@awo-lsz.de

### Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: 06.00 Uhr - 17.00 Uhr

## Milch macht Fit!!!

Bei den Kindern der AWO Kindertagesstätte „Unstruthüpfel“ in Großvargula drehte es sich die letzten Wochen viel um das Thema MILCH.

Die Kleinsten der Einrichtung erfuhren durch Bücher und große Plakate wo die Milch herkommt und das nicht nur eine Kuh Milch gibt. Bücher und Bilder anschauen und besprechen ist zwar schön, aber Bilder ausschneiden, sortieren und aufkleben macht noch mehr Spaß. Und so entstanden wunderschöne Collagen zum Anschauen und miteinander ins Gespräch kommen. Viele unterschiedliche Milchverpackungen, Joghurtbecher und Käseschachteln haben die Kinder in den Kindergarten mitgebracht.



Gemeinsam mit den Erzieherinnen sind sie auf Entdeckungssuche gegangen und schauten, was in ihren Milchprodukten enthalten ist.

Es gibt Vollmilch, H-Milch, Milch mit 3,5% Fett und welche mit weniger. Milch und Milchprodukte enthalten viel Calcium, welche sehr gesund sind für Knochen und Zähne. Die Kinder stellten auch fest, dass nicht überall wo Milch drauf steht wirklich viel Milch enthalten ist. In Süßigkeiten ist leider noch viel Zucker mitverarbeitet.

Besonders in Erinnerung wird den Jungen und Mädchen der großen Gruppe das kleine Mitmachtheater bleiben, wo jedes Kind eine wichtige Rolle bei der Herstellung von Milch und Milchprodukten spielte. Die Mädchen und Jungen haben sich auch durch allerhand Käsesorten durchgekostet und festgestellt das Schafkäse sowie Ziegenkäse doch anders schmeckt als der Käse von der Kuh. Das Milch, Käse und selbstgemachter Fruchtjoghurt, Fruchtquark mit frischem Obst und Milchshake nicht nur lecker, sondern auch gesund sind, da sind sich alle Kinder der AWO Kita einig. Und so wurden bei uns in der Kinderküche viele kleine Süßspeisen hergestellt, einen schmackhaften Kräuterquark zum Dippen von Gemüsestiften angerührt und mit besonders viel Ausdauer haben die Jüngsten Muffins gebacken und fleißig Bananen und Erdbeeren für ihre Fruchtmilch geschnitten.

Ein großer Dank geht an Frank Liebich, der Koch von Schmäling Catering aus Gotha. Er hat mit den kleinen Köchen der Einrichtung einen leckeren Nachtisch zubereitet. Dabei durfte die weiße Kochmütze nicht fehlen.



Ein weiterer Höhepunkt wird der Besuch des Döllstädter Kuhstalls bei „Holz Braun“ Mitte Mai sein. Der Bus vom „Kinderfreundlichen Landkreis“ ermöglicht uns die Fahrt zu den Kühen und den kleinen Kälbern. Dort können die Kinder ganz genau sehen wie Kühe gemolken werden und wo, die noch warme Milch, hin transportiert wird. Das wird ein Erlebnis werden für alle großen und kleinen „Unstruthüpfel“, wobei sicher noch einige Fragen und neugierige Blicke aufkommen werden. Zum Ausklang unseres Projektes veranstalten alle Kindergartenkinder, in Kooperation mit der Landesvereinigung Thüringer Milch e.V., noch eine Milchparty.

Das Team der AWO Kindertagesstätte „Unstruthüpfel“  
in Großvargula

**Pfarrbereich Großvargula, mit den  
Ev. Kirchengemeinden Großvargula,  
Kleinvargula, Nägelstedt, Tottleben,  
Urleben und Klettstedt**

**Gottesdienste:**

<b>Samstag, 19. Mai</b>	<b>7:30</b>	Kleinvargula Andacht zu Pfingsten im Park
<b>Sonntag, 20. Mai</b>	<b>10:00</b>	Großvargula Pfingstsonntag Festgottesdienst zum Pfingstfest
	<b>13:30</b>	Nägelstedt Konfirmation
<b>Montag, 21. Mai Pfingstmontag</b>	<b>10:00</b>	Klettstedt
<b>Sonntag, 27. Mai</b>	<b>10:00</b>	Kleinvargula
	<b>13:00</b>	Urleben
	<b>14:00</b>	Tottleben
<b>Sonntag, 3. Juni</b>	<b>10:00</b>	Nägelstedt Festgottesdienst zum FFW-Fest
	<b>13:00</b>	Großvargula Jubelkonfirmation
<b>Sonntag, 10. Juni</b>	<b>14:00</b>	Klettstedt
<b>Sonntag, 17. Juni</b>	<b>11:00</b>	Großvargula Familiengottesdienst zum Kindercamp
<b>Sonntag, 24. Juni</b>	<b>10:00</b>	Kleinvargula
	<b>13:00</b>	Urleben
	<b>14:00</b>	Tottleben
<b>Sonntag, 1. Juli</b>	<b>13:00</b>	Nägelstedt
<b>Sonntag, 8. Juli</b>	<b>13:00</b>	Großvargula
	<b>14:00</b>	Kleinvargula

**Regionale Veranstaltungen:**

<b>Sa, 16.06. – So, 17.06.18</b>		KinderCamp in Großvargula
<b>Do, 21.06.18</b>		Gemeindefahrt nach Eisleben
<b>Sa, 23.06.18</b>	<b>15:00</b>	Lindenfest in Großvargula, Eröffnung der Offenen Kirche mit Orgelkonzert um 17:00 Uhr
<b>So, 24.06.18</b>	<b>17:00</b>	Chorkonzert Nägelstedt (St. Georg) mit dem „ensemble klanggewandt“ aus Leipzig

**Frauenkreise:**

<b>Mi, 09.05./13.06.18</b>	<b>19:30</b>	Kleinvargula
<b>Mi, 16.05./20.06.18</b>	<b>14:00</b>	Tottleben
<b>Mi, 12.06.18</b>	<b>14:00</b>	Großvargula

**Konfi-Treff:**

<b>7. Klasse: Sa, 12.05.18</b>	<b>9:00 Uhr</b>	Treff im Pfarrgarten Großvargula zur Kanutour auf der Werra
--------------------------------	-----------------	--

**Kindertreffs:**

<b>Nägelstedt</b>	Di, 22.05./ 05.06./ 09.06.18	16.30 Uhr
<b>Großvargula</b>	Mi, 16.05./ 30.05./ 27.06.18	16.00 Uhr
<b>Klettstedt</b>	Fr, 08.06.18	16.30 Uhr
<b>Tottleben</b>	Fr, 18.05.18	16.30 Uhr

**Spatzenkindertreff in KITA „Unstrutspatzen“ Nägelstedt**  
Fr, 08.06.18 10.00 Uhr

Kirchengemeindeverband Großvargula  
Pfarrgasse 245, 99958 Großvargula  
Tel. 036042 / 74 406  
Email: kirche-grossvargula@t-online.de

**Kirchengemeinde Herbsleben**

**Herzliche Einladung zum Gottesdienst**

<b>06.05.18</b>	<b>14:00</b>	Goldene Konfirmation
<b>10.05.18</b>	<b>09:00</b>	GD zu Himmelfahrt Kirchplatz
	<b>14:00</b>	auf der Bienstädter Warte
<b>13.05.18</b>	<b>10:00</b>	GD Pfarrerin Petri
<b>20.05.18</b>	<b>09:30</b>	GD Pfingstsonntag
<b>27.05.18</b>	<b>14:00</b>	Jubelkonfirmation
<b>03.06.18</b>	<b>10:00</b>	GD auf dem Spargelmarkt
<b>10.06.18</b>	<b>ab 10:00</b>	Gemeindefest in Döllstädt
<b>16.06.18</b>	<b>19:00</b>	Serenade Schlossruine
<b>17.06.18</b>	<b>14:00</b>	GD zum Bläserjubiläum
<b>24.06.18</b>	<b>ab 10:00</b>	Gemeindefest in Herbsleben

**Gemeindnachmittag Herbsleben**

**14.5.18:** 14.30 Uhr; **18.6.18:** 14:30 Uhr

**Gemeindekirchenrat**

**14.5.18:** 19.00 Uhr; **18.6.18:** 19.00 Uhr

**Bläserjubiläum**

Am Samstag, den 16.Juni, findet um 19 Uhr eine Serenade in der Schlossruine statt. Am Sonntag, den 17.Juni, feiern wir einen Gottesdienst um 14 Uhr in der Kirche in Herbsleben.

**Nachrichten aus dem  
Einwohnermeldeamt**

Die Gemeinde Herbsleben gratuliert zur Geburt und begrüßt alle neuen Erdenbürger im Verwaltungsbereich



**in Herbsleben**

Eobaldt, John-Luca	13.02.2018
Kroll, Ida	26.02.2018
Schramm, Tilo	02.03.2018
Wabnitz, Lea	09.03.2018

**in Großvargula**

Galla, Nelly	10.04.2018
--------------	------------



**Wir gratulieren und wünschen den  
Altersjubilaren (ab 65 Jahre) zum Geburtstag  
alles Gute, Gesundheit und viel Freude und  
Glück im neuen Lebensjahr**

*Gesundheit und Zufriedenheit, nebst allen,  
was dich sonst erfreut,  
ein langes Leben obendrein, soll alles Dir bescheret sein.*

**in Herbsleben**

am	09.05.2018	Erika	Gräfenstein	zum	78.	Geburtstag
am	09.05.2018	Roswitha	Neumann	zum	79.	Geburtstag
am	09.05.2018	Gerhard	Rießland	zum	71.	Geburtstag
am	10.05.2018	Erika	Krieg	zum	68.	Geburtstag
am	11.05.2018	Hildegard	Drescher	zum	68.	Geburtstag
am	11.05.2018	Annerose	Fischer	zum	69.	Geburtstag
am	14.05.2018	Marga	Blumenschein	zum	89.	Geburtstag
am	15.05.2018	Hanna	Hohberg	zum	91.	Geburtstag
am	17.05.2018	Christa	Günther	zum	65.	Geburtstag
am	18.05.2018	Sieglinde	Harke	zum	72.	Geburtstag
am	18.05.2018	Edith	Henning	zum	89.	Geburtstag
am	18.05.2018	Bernd	Schüffler	zum	68.	Geburtstag
am	19.05.2018	Elsa	Gulich	zum	87.	Geburtstag
am	20.05.2018	Klaus	Degenhardt	zum	65.	Geburtstag
am	22.05.2018	Egon	Beck	zum	76.	Geburtstag
am	23.05.2018	Helga	Heinz	zum	77.	Geburtstag
am	24.05.2018	Karin	Ehrlich	zum	73.	Geburtstag
am	25.05.2018	Marlies	Fritzlar	zum	68.	Geburtstag
am	25.05.2018	Eberhard	Hölzer	zum	70.	Geburtstag
am	25.05.2018	Ingeborg	Schug	zum	86.	Geburtstag
am	26.05.2018	Erhard	Dreyse	zum	88.	Geburtstag
am	26.05.2018	Karola	Gräfenstein	zum	75.	Geburtstag
am	27.05.2018	Wolfgang	Apfelstädt	zum	67.	Geburtstag
am	27.05.2018	Christine	Eger	zum	67.	Geburtstag
am	27.05.2018	Ingrid	Schulze	zum	65.	Geburtstag
am	27.05.2018	Jürgen	Steuckardt	zum	78.	Geburtstag
am	28.05.2018	Gerda	Käßner	zum	91.	Geburtstag
am	31.05.2018	Wolfgang	Heinz	zum	78.	Geburtstag
am	31.05.2018	Gerhard	Näther	zum	71.	Geburtstag
am	02.06.2018	Marlies	Lange	zum	68.	Geburtstag
am	03.06.2018	Elfriede	Rümppler	zum	91.	Geburtstag
am	04.06.2018	Bertold	Schmidt	zum	73.	Geburtstag
am	04.06.2018	Hartwig	Simon	zum	68.	Geburtstag
am	04.06.2018	Gerda	Steinbrück	zum	84.	Geburtstag
am	05.06.2018	Waltraud	Bauer	zum	80.	Geburtstag
am	05.06.2018	Wolfgang	Eisenhardt	zum	68.	Geburtstag
am	05.06.2018	Elfriede	Luleich	zum	78.	Geburtstag
am	06.06.2018	Marlies	Henneberg	zum	74.	Geburtstag
am	07.06.2018	Eleonore	Dörre	zum	80.	Geburtstag
am	08.06.2018	Karin	Möller	zum	65.	Geburtstag
am	09.06.2018	Marlit	Ausmeier	zum	66.	Geburtstag
am	09.06.2018	Helmut	Hohberg	zum	70.	Geburtstag

**Ehejubiläen**

**in Herbsleben  
zur Goldenen Hochzeit**



am 15.06.2018  
Heinz Wolfgang &  
Veronika, geb. Kerst

am 28.06.2018  
Ströhl Günter &  
Christine, geb. Wirth

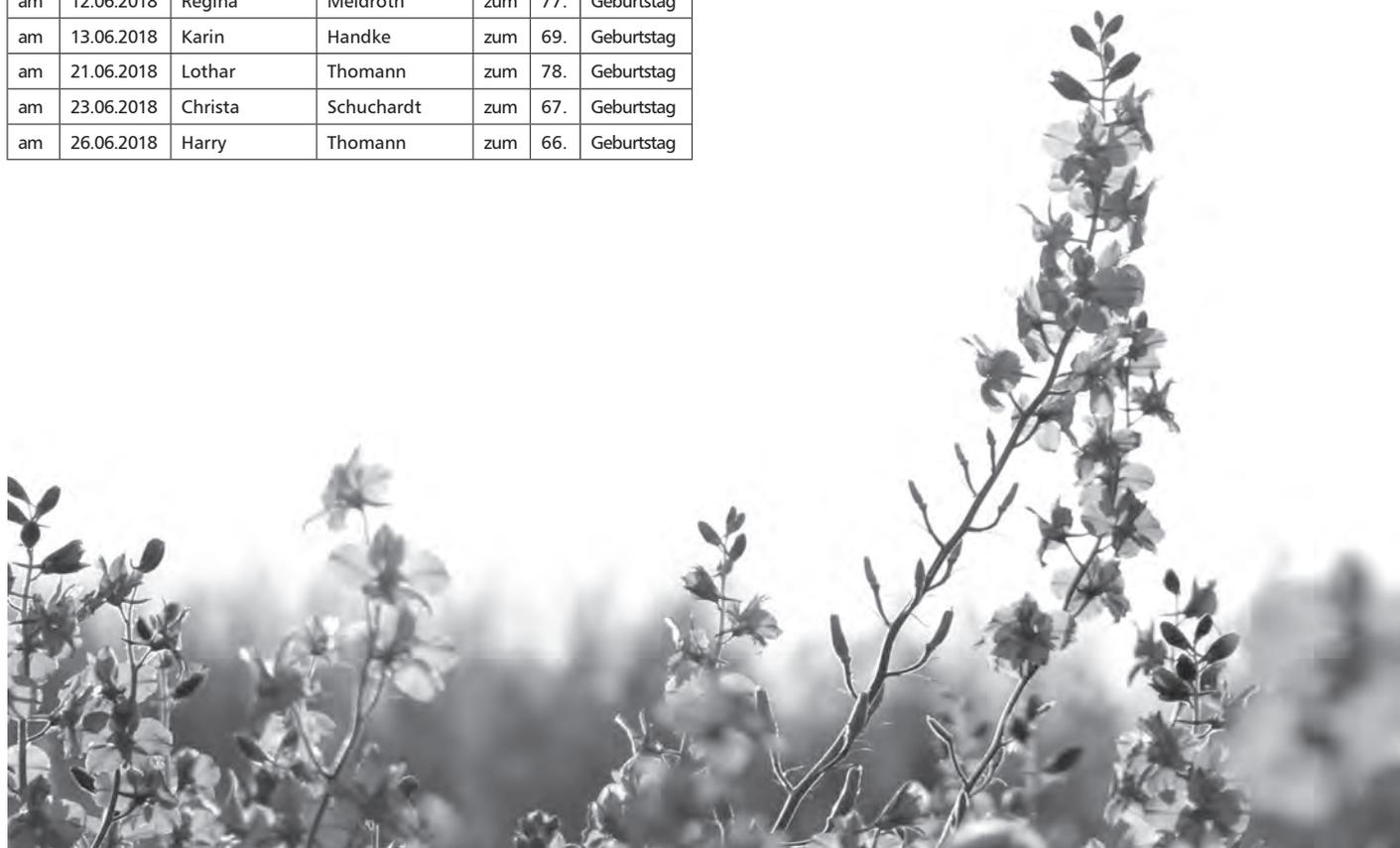
am	09.06.2018	Hildegard	Möller	zum	91.	Geburtstag
am	09.06.2018	Brigitte	Storch	zum	65.	Geburtstag
am	10.06.2018	Manfred	Braun	zum	82.	Geburtstag
am	11.06.2018	Sybille	Hölzer	zum	65.	Geburtstag
am	11.06.2018	Lothar	Kresse	zum	81.	Geburtstag
am	11.06.2018	Karin	Lietz	zum	79.	Geburtstag
am	11.06.2018	Annemarie	Massow	zum	78.	Geburtstag
am	12.06.2018	WaldeTraut	Hück	zum	92.	Geburtstag
am	13.06.2018	Volker	Grimm	zum	66.	Geburtstag
am	15.06.2018	Ingeborg	Braun	zum	65.	Geburtstag
am	15.06.2018	Barbara	Goebel	zum	66.	Geburtstag
am	16.06.2018	Peter	Büchner	zum	74.	Geburtstag
am	16.06.2018	Karla	Degenhardt	zum	69.	Geburtstag
am	16.06.2018	Waltraud	Dreyße	zum	80.	Geburtstag
am	16.06.2018	Ehrentraud	Grimm	zum	66.	Geburtstag
am	16.06.2018	Veronika	Heinz	zum	69.	Geburtstag
am	18.06.2018	Hans-Jürgen	Braun	zum	67.	Geburtstag
am	21.06.2018	Gunthilde	Ebhardt	zum	85.	Geburtstag
am	21.06.2018	Ada	Näther	zum	79.	Geburtstag
am	27.06.2018	Karl-Heinz	Hahn	zum	67.	Geburtstag
am	27.06.2018	Gisela	Krull	zum	70.	Geburtstag
am	27.06.2018	Lieselotte	Mascher	zum	91.	Geburtstag
am	03.07.2018	Freimut	Lerch	zum	67.	Geburtstag

### in Kleinvargula

am	09.05.2018	Eleonore	Dänner	zum	66.	Geburtstag
am	16.05.2018	Hartmut	Schuchardt	zum	66.	Geburtstag
am	17.05.2018	Wolfgang	Rübberdt	zum	82.	Geburtstag
am	28.05.2018	Karla	Bretzke	zum	65.	Geburtstag
am	07.06.2018	Lothar	Kayser	zum	79.	Geburtstag
am	12.06.2018	Regina	Meidroth	zum	77.	Geburtstag
am	13.06.2018	Karin	Handke	zum	69.	Geburtstag
am	21.06.2018	Lothar	Thomann	zum	78.	Geburtstag
am	23.06.2018	Christa	Schuchardt	zum	67.	Geburtstag
am	26.06.2018	Harry	Thomann	zum	66.	Geburtstag

### in Großvargula

am	14.05.2018	Marie-Luise	Wilding	zum	83.	Geburtstag
am	22.05.2018	Christa	Hölzel	zum	81.	Geburtstag
am	24.05.2018	Brigitte	Weißborn	zum	78.	Geburtstag
am	25.05.2018	Annemarie	Kühn	zum	80.	Geburtstag
am	25.05.2018	Paul	Rausch	zum	89.	Geburtstag
am	25.05.2018	Elisabeth	Woydt	zum	88.	Geburtstag
am	27.05.2018	Käthe	Wartmann	zum	88.	Geburtstag
am	28.05.2018	Heinz	Escher	zum	79.	Geburtstag
am	30.05.2018	Karl-Heinz	Blamberg	zum	81.	Geburtstag
am	30.05.2018	Irene	Randhage	zum	87.	Geburtstag
am	02.06.2018	Erika	Grube	zum	85.	Geburtstag
am	09.06.2018	Brunhilde	Böcking	zum	77.	Geburtstag
am	09.06.2018	Gerlinde	Harnisch	zum	70.	Geburtstag
am	10.06.2018	Ullrich	Freitag	zum	78.	Geburtstag
am	11.06.2018	Peter	Jacob	zum	77.	Geburtstag
am	13.06.2018	Regina	Lohrengel	zum	66.	Geburtstag
am	14.06.2018	Emmi	Ehrlich	zum	82.	Geburtstag
am	14.06.2018	Rüdiger	Gedrich	zum	70.	Geburtstag
am	15.06.2018	Egon	Schmidt	zum	86.	Geburtstag
am	20.06.2018	Martha	Pank	zum	81.	Geburtstag
am	26.06.2018	Gisela	Hühn	zum	68.	Geburtstag
am	26.06.2018	Amely	Kurz	zum	85.	Geburtstag
am	29.06.2018	Waltraut	Bank	zum	85.	Geburtstag
am	01.07.2018	Rosemarie	Wolf	zum	67.	Geburtstag
am	02.07.2018	Helga	Blamberg	zum	78.	Geburtstag



*Erinnerungen, die unser  
Herz berühren, gehen niemals verloren.*

**Herzlichen Dank** für die vielen Beweise aufrichtiger Anteilnahme, die durch liebevoll geschriebene Worte, stillen Händedruck, herzliche Umarmung, Blumen und Geldzuwendungen sowie die letzte erwiesene Ehre durch die Teilnahme an der Trauerfeier für meinen lieben Mann, guten Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

## Jürgen Kalbe

zuteil wurden, möchten wir uns bei allen Verwandten, Nachbarn, Freunden, Bekannten und Schulkameraden recht herzlich bedanken.

Ein besonderes Dankeschön an Frau Dipl.-Med. A. Kämpf mit ihren Schwestern Marion und Diana für ihre jahrelange ärztliche Betreuung, Frau Dr. med. Kliem mit ihrem Team, Palliatives Netzwerk Schwester Anja und Physiotherapeutin Simone.

Ebenfalls danken wir Frau Pfarrerin Petri für ihre tröstenden Worte, dem Bestattungshaus „Sonja Schweinsberg“ für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, dem Blumenhaus Wetzstein sowie der Gaststätte „Zur guten Quelle“ für die freundliche Bewirtung.

In tiefer Trauer  
**Ruthchen Kalbe**  
**Marion mit Harald**  
**Torsten mit Janine und Mathilda**  
**Matthias mit Christiane**

Herbsleben, im März 2018



*Wir werden  
60!*

**Der Posaunenchor Herbsleben**  
begeht in diesem Jahr seinen 60. Geburtstag.

*Den wollen wir natürlich gemeinsam  
mit Freunden und Bläserkollegen feiern.*

*Dazu möchten wir recht herzlich zu unserer  
Abendserenade auf der Schloßruine  
und zum musikalischen Festgottesdienst  
in der Kirche zu Herbsleben einladen.*

*Die Abendserenade findet  
am Sonnabend, den 16.06.2018 um 19:00 Uhr,  
und der Festgottesdienst  
am Sonntag, den 17.06.2018 um 14:00 Uhr statt.*

*Im Anschluß an den Festgottesdienst  
gibt es in der Winterkirche Kaffee und Kuchen.*

***Wir freuen uns auf ihren Besuch.***

*Der Posaunenchor Herbsleben*

Pünktlich zum Frühling haben wir für Sie  
**Verstärkung bekommen!**



Frau Ute Heilmann ist Augenoptikerin mit Leib & Seele und begrüßt Sie ab sofort in unserem Haus.

Mit ihrer Leidenschaft für die Augenoptik engagierte sie sich zuvor langjährig in Bad Langensalza.

Wir begrüßen sie herzlich in unserer Mitte!

*Ihre Ute Berninger-Hochheim und Team*



**Ute Berninger-Hochheim**  
**Ihre AugenOptik**

*sympathisch und fair*

Ringlebener Str. 64  
99189 Gebesee

Tel.: 03 62 01 / 57 89 98  
[www.ihre-augenoptik.de](http://www.ihre-augenoptik.de)

Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag 10:00 – 13:00 Uhr  
und 15:00 – 18:00 Uhr  
*Kostenfreie Parkplätze gegenüber*

# PFINGSTEN

in  
Großvargula

19.05.

BIS

21.05.

## SA. 19. MAI

20

UHR

Pfingst-HalliGalli  
mit Dj Beatsburg



## SO. 20. MAI

Pfingsttanz mit der

Live-Band „Dynamic“

20

UHR

**KARTENVORVERKAUF TANZ**

Samstag 12. Mai 2018 10 - 12 Uhr  
Clubraum ( Markt 80 Gemeinde Großvargula )